

Primjerak za primatelja...
Exemplaire du transporteur

osobitaj (ime, adresa, zemlja)
 expérience (nom, adresse, pays)
ZAGORKA d.o.o. VAT HR63599753216
Matije Gupca 2
49 221 Bedekovčina, Croatia

MEĐUNARODNI TOVARNI LIST
LETTRE DE VOITURE
INTERNATIONALE

C 3535471

Na ovaj prijevoz će se primjeniti Konvencija o ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na bilo koje suprotne propise.

Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).

2. **Principali firme, aziende, società**
Destinatari (22): **PIRELLA G.S.p.A. VAT (T00429500937)**
Sede via Roveredo 103
33080 Pordenone (PN), ITALIA

16 Prijevoznik (ima adresa zemlja)
Transporteur (com adresse pays)
ZG 2017 MIN
ZG 6911 FR

AUTO MATIC d.e.e.

ZG-2017-MM

3 Miesto isporuke (mjesto, zemlja, datum)
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, date)

17 Ostali prevoznici (ime, adresa, zemlja)
Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)

4. Miestoj i datum preuzimanja posla na prijevoz (mjesto, zemlja)
Berdaković la mise en charge de la marchandise

18. Primedbe i ograničenja prijevoznika
Reserves et observations du transporteur

Documentaliste 254

6 Označka i broj Marques et numéros	7 Broj koleta Nombre des colis	8 Vrsta ambalaže Nature de l'emballage	9 Vrsta robe Désignation des marchandises	10 Statistički broj No. statistique	11 Bruto težina, kg Poids brut, kg	12 Zapremina m ³ Volume m ³
1 drvena paleta		keramička obloga		114 kg		

Razred Classe	Broj Chimie	Sluša Lectre	ADR
------------------	----------------	-----------------	-----

13. Upuistva pošilatelja (za carinske i druge radnje)
Instructions de l'expéditeur

19 Posebni dogovori
Conventions particulières

14 Odredbe o plaćanju vozarine
Prescriptions d'affranchissement

☐ Plaća poštatale/Franco

☐ Plaća primatel/Non Franco

DAP Porcia (PN),
ITALIA

21. Isposlano u
Erzbe a

dana
le

Bedekovčina 22.07.2019

20

15 Podursce
Remboursement

22
ZAGORNA d.o.o.
je pridobila izdati in maloprodajna
PEDEKOVANA, M. Gurca 2

23
AUTO MATIĆ d.o.o.
3
ZG-2017-MM

24 Postup prezeno
Marchandises requies

Mezo 2000 2000 2000

ACCERTATO DA V.C. CONTROLLO
10/04/1971 E. G. ALTY

Signature et timbre de l'expéditeur

Popis i pešari prijevoznica
Signarje gl. šteta du transportu

Poşes i petzi primarjia
Signature et limes de destinaire

U slučaju osamno roba, upitne pored eventualne podrške iz zadnjih redova postara za ovih poslova i narred, leući broj i ako se trazi sivoj ADR. En cas de marchandises dangeueuses indiquées, dans la certification eventuelle, à la dernière ligne du grade, le classe, le chiffre et le cas de danger, le litre, ADR.



AUTO MATIĆ

Logistics - Transport - Europe

ZAGORKA d.o.o.
Matije Gupca 2
49 221 Bedekovčina
OIB: 63599753216

Datum izdavanja:	06.08.2019.	Datum isporuke:	06.08.2019.
Datum dostupanja:	06.10.2019.	Vrijeme izdavanja:	09:03
Mjesto izdavanja:	Zdenci Brdovečki	Način plaćanja:	Transakcijski račun
Tečaj:	7,373037	Nalog za prijevoz:	110 / M – 02.08.2019.

RAČUN BROJ: 1029-1-2019

BROJ	Usluge prijevoza na relaciji:	KOL	Iznos EUR	Cijena bez PDV	PDV %	PDV iznos	UKUPAN IZNOS
1	Ransbach-Baumbach (DE) – Krapina						
2	Vallendar (DE) – Bedekovčina (HR)		1.250,00	9.216,30	25%	2.304,08	11.520,38
3	Bedekovčina (HR)						

Registracijska oznaka: ZG – 2016 – MM / ZG – 0027 – MM

Ukupno bez PDV: 9.216,30 kn

Reklamacije uvažavamo u roku 8 dana od primitka računa!

Ukupno PDV: 2.304,08 kn

UKUPNO : 11.520,38 kn

RAČUN IZDALA: Andrea Matić

AUTO MATIĆ d.o.o.

Zdenci Brdovečki
OIB 28927378018

A. Matić

AUTO MATIĆ d.o.o., Gmajna 34, Zdenci Brdovečki, 10291 Prigorje Brdovečko, OIB: 28927378018 / VAT: HR 28927378018
tel/fax: 01/3391 – 354 / mob: 00385 91 27 999 27 / e-mail: josp.matic@hi.t-com.hr / TIMOCOM: 338912

IBAN: HR8025000091101443223	SWIFT: BIC Hypo Alpe-Adria Bank d.d. Zagreb: HAABHR22
IBAN: HR5823600001102659242	SWIFT: ZABHR2X
IBAN: HR4323400091110972174	SWIFT: PBZGHR2X

3. Primjerak za prijevoznika Exemplaire du transporteur

1. Pošiljatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) Prince Minerals GmbH Hilscheider Straße 11 D - 56179 Vallendar		MEDUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR C 008612 Na ovaj prijevoz će se primjeniti Konvencija o ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na bilo koje suprotne propise. Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).																																																	
2. Primaatelj (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays) ZAGORKA d.o.o. MATICE GUTA 2 BEDEKOVCI 5221 CROATIA		16. Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-2016-MM																																																	
3. Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date) Prince Minerals GmbH Hilscheider Straße 11 D - 56179 Vallendar		17. Ostali prijevoznici (ime, adresa, zemlja) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																																																	
4. Mjesto i datum preuzimanja posla na prijevoz (mjesto, zemlja) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays) 5221 CROATIA		18. Primjedbe i ograničenja prijevoznika Réserves et observations du transporteur																																																	
5. Popratne liste Documents annexés																																																			
6. Oznaka i broj Marques et numéros	7. Broj koleta Nombre des totes	8. Vrsta ambalaže Nature de l'emballage	9. Vrsta robe Désignation des marchandises																																																
10. Statistički broj No. statistique		11. Bruto težina, kg Poids brut, kg	12. Zapremina, m³ Volume m³																																																
13. Opće upute (za poslaša i drugu radnju) Instructions de l'expéditeur PALETTE GLANGLASUR		19. Posebni dogovori Conventions particulières																																																	
14. Očredno plaćanje vozarine Prescriptions d'affranchissement ☐ Plaća poštom / Transit ☐ Plaća prijevozom / Non Transit		<table border="1"> <tr> <th>20. Plaća</th> <th>Pošiljatelj</th> <th>Vozar</th> <th>Primaatelj</th> </tr> <tr> <th>A payer par</th> <th>Expéditeur</th> <th>Manut.</th> <th>Le destinataire</th> </tr> <tr> <td>Prijemni troškovi</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Priznati troškovi</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Redukcije</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Ostatak</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sođe</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Dodatak</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Suplementi</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Ostali troškovi</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Frais accessoires</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>TOTAL</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>		20. Plaća	Pošiljatelj	Vozar	Primaatelj	A payer par	Expéditeur	Manut.	Le destinataire	Prijemni troškovi				Priznati troškovi				Redukcije				Ostatak				Sođe				Dodatak				Suplementi				Ostali troškovi				Frais accessoires				TOTAL			
20. Plaća	Pošiljatelj	Vozar	Primaatelj																																																
A payer par	Expéditeur	Manut.	Le destinataire																																																
Prijemni troškovi																																																			
Priznati troškovi																																																			
Redukcije																																																			
Ostatak																																																			
Sođe																																																			
Dodatak																																																			
Suplementi																																																			
Ostali troškovi																																																			
Frais accessoires																																																			
TOTAL																																																			
21. Izdavanje Emission		15. Poduzeto Remboursement																																																	
22. Pošiljatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) Prince Minerals GmbH Hilscheider Straße 11 D - 56179 Vallendar		23. Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-2016-MM																																																	
24. Primaatelj (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays) ZAGORKA d.o.o. za proizvodnju građevinskih materijala BEDEKOVCI 5221 CROATIA																																																			

56 da bolim crtanu dokladi diti mora popunili prijevoznik
 Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur

19.21.22

1.15

Popisano na odgovarajućem mjestu od
 Remplir sous la responsabilité de l'expéditeur

U slučaju opterećenja robe, upišite pored eventualne potvrde u zatvoreni redni broj, a ako se radi i o svojoj, ADR.
 En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification éventuelle, à la dernière ligne du cadre la classe, le chiffre et le cas échéant, le lettre, ADR.

1 Sender (name, address, country) Sibelco Deutschland GmbH c/o ZAGORKA D.O.O Matije Gupa 2 49221 Bedekovcina		VAT DE814511935		6 Carrier (name, address, country, other references) Auto Matic d.o.o.		VAT	
2 Consignee (name, address, country) ZAGORKA D.O.O Matije Gupa 2 49221 Bedekovcina		VAT HR63599753216		7 Successive Carrier (name, address, country, other references) AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-2016-MM ²			
3 Taking over the goods: Place Country Date Time of arrival 02-08-2019 Time of departure/arrival 08:17		8 Carrier's reservations and observations on taking over the goods					
4 Delivery of the goods: Place Country Warehouse opening hours		9 Documents handed to the carrier by the sender					
5 Sender's instructions							
10 Marks and Nos 60009171		11 Number of packages 230 H/Z3508, FK15, unpack layer, 1000kg Pal., 0010979245 Customer Ref.: 0389		12 Method of packing 00001687769/3		13 Nature of the goods Stoneware, pl.Body 25084000	
UN Number		Name see 13		Label Number		Packing Group (ADR) (ADR)	
14 Gross weight in kg Nett 23000		15 Volume in m ³ KG					
16 Special agreements between the sender and the carrier				17 To be paid by			
				Sender			
				Consignee			
				Carriage charges			
				Supplementary charges			
				Customs duties			
				Other charges			
18 Other useful particulars Delivery Terms: FCA				19 Cash on delivery			
20 This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR)							
21 Established in		on		Date 02-08-2019		24 Goods received	
22 Sibelco Deutschland GmbH c/o ZAGORKA D.O.O Matije Gupa 2 49221 Bedekovcina		23 AUTO MATIĆ d.o.o. Auto Matic d.o.o. ZG-2016-MM ² ZG2016MM/ZG0027MM		Time of arrival 02-08-2019		Time of departure	
Signature or stamp of the sender		Signature or stamp of the carrier		Place Zagreb		Signature and stamp of the consignee	
Non-contractual part reserved for the carrier Europalette Mitnahme: 23- Rückgabe: 00-							

(ADR)

In case of dangerous goods mention on the last line of the column UN number, Goods from class 1 and 7 see special documentation demands in ADR, Part 6, The label number and Packing Group

Modell ISU 2007

To be completed on the sender's responsibility. 1 - 5, 9 - 16, 18 + 22. The spaces framed with heavy lines must be filled in by the carrier.

No 24382



LIEFERSCHEIN

EMPFÄNGER:

166724
ZAGORKA D.O.O
Matije Gupa 2
49221 Bedekovcina

VERSENDER:

Sibelco Deutschland GmbH
Sälzerstrasse 20
D-56235 Ransbach-Baumbach/Germany

FRACHTFÜHRER:

Auto Matic d.o.o.

LIEFERSCHEIN-NR.: 1687769/3/DBA7022 FRACHTFÜHRER: CA16550 LIEFERMETHODE: 603 Selbstabh. Kunde LKW
UNSER REFERENZNR: 00001687769/3 UID-NR: LIEFERBEDINGUNG: FCA
DRUCK-DATUM: 02/08/2019 08:17 REGISTER NR.: GRUND FÜR

BESTELLUNG	POS	ARTIKEL UND LIEFERBESCHREIBUNG	MENGE	PACKSTÜCK-NR	WIEGE-ID
0010979245	3	60009171 H/Z3508, FK15, unpack layer, 1000kg Pal., Stoneware, pl.Body CUSTOM STAT NO: 25084000 IHRE AUFTRAGSNR.: 0389	23000 kg (230 Packets)	P30FGPLAST	17065

Kennzeichen: ZG2016MM/ZG0027MM

Hinweis: Europalette Mitnahme:-23-
Rückgabe:-00-

Der unterzeichnende Frachtführer bestätigt die Übernahme der oben bezeichneter Sendung und versichert gleichzeitig, dass nach Ermittlung des obigen Gewichtes sein Fahrzeug nicht überladen ist (§ 34 V StVZO – Rd. Erl. BVM. 15.2.52.). Ausdruck aus frei programmierbarer Anlage. Die geeichten Gewichtswerte können im Bedarfsfalle eingesehen werden. Bei Lieferungen ins EG-Ausland bestätigt der Frachtführer, die oben bezeichnete Sendung an den genannten Empfänger im EG- Ausland zu verbringen (§ 17 a IV Ust. DVO).

VERS.-GRUBE/ANLAGE (UNTERSCHRIFT+NAME IN DRUCKBUCHSTABEN)

AUTO MATIC d.o.o.
ZG-2016MM

FAHRER (UNTERSCHRIFT+NAME IN DRUCKBUCHSTABEN)

ERHALTEN (UNTERSCHRIFT+NAME IN DRUCKBUCHSTABEN)

Barth. Lauer
3.08.2019

LIEFER- UND ZAHLUNGSBEDINGUNGEN VON SIBELCO SIND AUF ANFRAGE ERHÄLTlich

Sibelco Deutschland GmbH • Sälzerstrasse 20 • Gerichtsstand Montabaur HRB 1581 • D-56235 Ransbach-Baumbach/Germany

• Steuernummer: 30/650/0092/9 • Zollnummer: 7232675 tel. +49(0) 2623 830 • fax +49(0) 2623 831499 • kontakt@sibelco.de



AUTO MATIĆ

Logistics - Transport - Europe

ZAGORKA d.o.o.
Matije Gupca 2
49 221 Bedekovčina
OIB: 63599753216

Datum izdavanja:	06.08.2019.	Datum isporuke:	30.07.2019.
Datum dostijepa:	06.10.2019.	Vrijeme izdavanja:	08:37
Mjesto izdavanja:	Zdenci Brdovečki	Način plaćanja:	Transakcijski račun
Tečaj:	7,373037	Nalog za prijevoz:	39 / 29.07.2019.

RAČUN BROJ: 1056-1-2019

BROJ	Usluge prijevoza na relaciji:	KOL	Iznos EUR	Cijena bez PDV	PDV %	PDV iznos	UKUPAN IZNOS
1	Krapina – Montecchio Precalcino (IT)						
2	Bedekovčina – Pordenone (IT)		1.050,00	7.741,69	25%	1.935,42	9.677,11
3	Vigonovo di Fontanafredda (IT)						
4	Gabbioneta Binanuova (IT)						

Registracijska oznaka: ZG – 1805 – MM / ZG – 8571 – GL

Ukupno bez PDV: 7.741,69 kn

Reklamacije uvažavamo u roku 8 dana od primitka računa!

Ukupno PDV: 1.935,42 kn

UKUPNO : 9.677,11 kn

RAČUN IZDALA: Andrea Matić

AUTO MATIĆ d.o.o.

Zdenci Brdovečki
OIB 28927378018,

A. Matić

AUTO MATIĆ d.o.o., Gmajna 34, Zdenci Brdovečki, 10291 Prigorje Brdovečko, OIB: 28927378018 / VAT: HR 28927378018
tel/fax: 01/3391 – 354 / mob: 00385 91 27 999 27 / e-mail: josip.matic@hi.t-com.hr / TIMOCOM: 338912

IBAN: HR8025000091101443223 SWIFT: BIC Hypo Alpe-Adria Bank d.d. Zagreb: HAABHR22
IBAN: HR5823600001102659242 SWIFT: ZABHR2X
IBAN: HR4323400091110972174 SWIFT: PBZGHR2X

Exemplaire du transporteur



385 8507460593

Sa dobavljate crnina uokvatu dlo mora potpuniti prilozenik

19+21+22

...i

1-15

Popuriano na odgovornost patilajla od
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur.

lokua 1700. Tammis. Kaledonien 2.
Lokua 1700. Tammis. Kaledonien 2.

1 Pošiljatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) ZAGORKA d.o.o., VAT HR63599753216 Matije Gupca 2 49 221 Budekovića Croatia				MEĐUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR c 3535475			
2 Primaatelj (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays) EDILKAMIN S.p.A., VAT IT06192220192 Via Vincenzo Monti 47 20123 Milano, Italia				16 Prijemnik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) ZG 1805-MM ZG 8571 GL			
3 Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date) Gabbioneta, Strada Provinciale 25 ITALIA				17 Ostali prijevoznici (ime, adresa, zemlja) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)			
4 Mjesto i datum preuzimanja posla (na prevoz) (mjesto, zemlja, datum) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date)				18 Primjedbe i ograničenja prijevoznika Réserves et observations du transporteur			
5 Prilozi Documents annexés 255							
6 Oznaka i broj Marques et numéros 6 drvenih paleta		7 Broj kofera Nombre des colis 6 drvenih paleta		8 Vrsta ambalaza Nature de l'emballage keramička obloga		9 Vrsta robe Désignation des marchandises keramička obloga	
10 Statistički broj No. statistique		11 Bruto težina, kg Poids brut, kg 468 kg		12 Zapremina m ³ Volume m ³			
13 Uputstvo pošiljatelja (za carinske i druge radnje) Instructions de l'expéditeur		14 Određeno o plaćanju vozarine Prescriptions d'affranchissement ☐ Plaća pošiljatelj, Franco ☐ Plaća primaatelj, Non Franco DAP Gabbioneta, Strada		15 Posebni dogovori Conventions particulières			
20 Plaća À payer par Prijevozni troškovi Prix de transport Snizeno Réductions Ostatak Solde Dodatak Suppléments Ostali troškovi Frais accessoires UKUPNO TOTAL		21 Isposlano u Expédié le 29.07.2019		22 Poduzetac Remboursement			
22 Pošiljatelj Expéditeur ZAGORKA d.o.o. Matije Gupca 2 49 221 Budekovića Croatia		23 Primaatelj Destinataire AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-1805-MM		24 Pošiljatelj Destinataire EDILKAMIN S.p.A. - GABBIONETA (CR) Per ricevuta con riserva di controllo qualità e quantità e corrispondenza al nostro ordine 29.07.19			

U slučaju ostavne radi, uplatite potrd eventualnu potvrd u zadnjem redu prostora za opis poslije i razred, ipak u broju, a ako se traži i slovo ADR. En cada marchandises stampadas indicen que la certificación eventual, a la primera línea de espacio la clase, la calidad y la cantidad de las mercancías. la marca ADR.

3 Primerak za prijevoznika
Exemplaire du transporteur



1 Pošaljevač ime, adresa, zemlja Expéditeur nom, adresse, pays ZALASKA S.p.A. VAT HR65592752316 Matije Gupca 2 43 271 Badelka-Gina Croatia		MEĐUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE c 3535477 Na ovaj primak da se primeni Kon- vencija o upotrebi za međunarodni prijevoz robe cestom putom prema na bro- jnu sudbinu prijeza Ce transport est soumis nonobstant toute clause contraire à la Conven- tion relative au contrat de transport international de marchandises par route CMR	
2 Primač ime, adresa, zemlja Destinataire nom, adresse, pays LA NORDICA S.p.A. VAT IT0182840249 VIA SUMMANO 104, 3604 36030 MONTECCHIO PRECINO		16 Prevoznik ime, adresa, zemlja Transporteur nom, adresse, pays ZG 8571 GL AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-1805-MM	
3 Mesto isporuke i mesto zemlja datum Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (nom, adresse, pays) 36030 MONTECCHIO PRECINO		17 Održ prevoznika ime, adresa, zemlja Transporteur successif (nom, adresse, pays)	
4 Mesto i datum preuzimanja pošiljke na prevozu i mesto zemlja Lieu et date de prise en charge de la marchandise au transport		18 Provedbe i ograničenja preuzimanja Reserves et observations du transporteur	
5 Priloženi dokumenti Documents annexés 210/270 WND/1262/272			
6 Oznaka i broj Margues et numéros 1 pvc sanduka 7 metalni sanduk	7 Broj košila Nombre des colis keramične obloge val beton	8 Vrsta ambalaže Nature de l'emballage	9 Vrsta robe Désignation des marchandises
		10 Statistički broj No statistique	11 Bruto težina, kg Poids brut, kg 137 kg 4.023
		12 Zapremina m³ Volume m³	
13 Uputstva pošiljeatelja (za carinske i druge radnje) Instructions de l'expéditeur LA NORDICA S.P.A. SI ACCETTA LA MERCE CON RISERVA		19 Posebni dogovori Conventions particulières	
14 Odrjedbe o plaćanju kotar na Prescriptions d'affranchissement ☐ Plaća pošiljatelj/Franco ☐ Plaća primač/Non Franco DAF - MONTECCHIO PRECINO		20 Plaća À payer par Prijevozni kotar na Prix de transport Sudžina Réassurance Održatelj Saida Održatelj Supplément Održatelj Frais accessoires URUPNO TOTAL	
21 Ispostavljen u Établi à Badelkovina 29.07.2019.		15 Poduzet Remboursement	
22 ZALASKA S.p.A. 43 271 Badelka-Gina Croatia	23 AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-1805-MM	24 Poduzet preuzeo Marchandises reçues 30-07-19 LA NORDICA S.p.A. Via Summano, 104 36030 MONTECCHIO PRECINO (VI) C.F. e RIVA 001 82840249 Tel. 0445.804000 - Fax 0445.804040	

* U slučaju opasnosti robe upisane pored inventarne evidencije u zadnjem redu prostele za opis pošiljke i navedi, točnu broj a ako se radi o slovo ADR, u slučaju opasnosti robe upisane pored inventarne evidencije u zadnjem redu prostele za opis pošiljke i navedi, točnu broj a ako se radi o slovo ADR, u slučaju opasnosti robe upisane pored inventarne evidencije u zadnjem redu prostele za opis pošiljke i navedi, točnu broj a ako se radi o slovo ADR

3 Primjerak za prijevoznika Exemplaire du transporteur

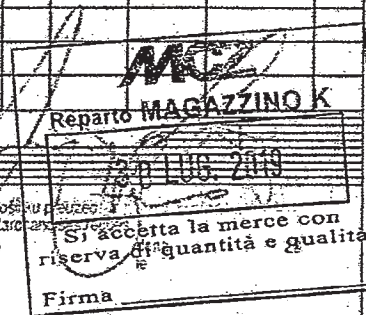


1 Pošiljatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) ZAGONKA d.o.o., VAT HR63599753216 Matije Gupca 2 49 221 Bedekovčina, Croatia		MEDUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE		c 3535476 Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).	
2 Primaatelj (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays) MCZ GROUP s.p.a., VAT IT01791730938 Via La Croce n.8 33074 Vigonovo di Fontanafredda PN, Italia		16 Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) ZG 1805-MM ZG 8571 GL		AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-1805-MM	
3 Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date) Vigonovo di Fontanafredda PN, Italia		17 Ostali prijevoznici (ime, adresa, zemlja) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)			
4 Mjesto i datum preuzimanja posjede na prijevoz (mjesto, zemlja, datum) Lieu et date de prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date) Bedekovčina 29.07.2019		18 Primjedbe i ograničenja prijevoznika Réserves et observations du transporteur			
5 Dokumenti Documents annexés 271					

6 Oznaka i broj Margues et numéros	7 Broj koleta Nombre des colis	8 Vrsta ambalaze Nature de l'emballage	9 Vrsta robe Désignation des marchandises	10 Statistički broj No. statistique	11 Bruto težina, kg Poids brut, kg	12 Zapremina m ³ Volume m ³
9 drvenih paleta		keramička oplaga			576 kg	

13 Uputstva pošiljatelja (za carinske i druge radnje) Instructions de l'expéditeur		19 Posebni dogovori Conventions particulières	
14 Odrjedbe o plaćanju vožnje Prescriptions d'affranchissement: ☐ Plaća pošiljatelj/Franco ☐ Plaća primaatelj/Non Franco		20 Plaća À payer par: Prijevozni troškovi Pux de transport Sadržaj Réductions Ostatak Solde Dodatak Suppléments Ostali troškovi + Frais accessoires UKUPNO TOTAL	
21 Isprava o preuzimanju posjede Certificat de prise en charge Bedekovčina 29.07.2019		15 Poduzet Remboursement	

22 Pošiljatelj Expéditeur ZAGONKA d.o.o. Matije Gupca 2 49 221 Bedekovčina, Croatia	23 Primaatelj Destinataire AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-1805-MM	24 Pošiljatelj Expéditeur MCZ GROUP s.p.a. Via La Croce n.8 33074 Vigonovo di Fontanafredda PN, Italia
---	---	--



Sa debelim crtom upućivati dio mora podnijeti prijevoznik
 Les parties encadrées du présent document doivent être remplies par le transporteur
 1-15 uključeno i v compris les
 19-21-22
 Popunjeno na odgovornost pošiljatelja od
 A rempli sous la responsabilité de l'expéditeur
 34

U slučaju oneštene robe, upišite porok razmatranja privredni u zadnjem mdu prostora za opis posiljke i razred, tekući broj, a ako se troši i slovo ADR.
 En cas de marchandises dangereuses indiquées, outre la certification éventuelle, n la dernière ligne du cadre de la classe, le chiffre et le cas échéant, la lettre, ADR

3 85600 460583

Sn debelini citamo uokretni dia mora popuillu pijevoznik
Les pilules encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur

Pörupjēlība na odgovornost pārtikaslietu od
A tempļir 2013 ģi mēspone abhāda l'varebāto

lokus 056 žag:cy. Kōshōdōyūka 4
(shaka 20 naridobu'chu. XII 29 CMF 134)

En cas de match nul, le classement sera déterminé par le nombre de buts marqués. En cas de match nul, le classement sera déterminé par le nombre de buts marqués.



AUTO MATIĆ

Logistics - Transport - Europe

ZAGORKA d.o.o.
Matije Gupca 2
49 221 Bedekovčina
OIB: 63599753216

Datum izdavanja: 17.09.2019.
Datum dospijanja: 17.11.2019.
Mjesto izdavanja: Zdenci Brdovečki
Tečaj: 7,391314

Datum isporuke: 10.09.2019.
Vrijeme izdavanja: 10:00
Način plaćanja: Transakcijski račun
Nalog za prijevoz: 46 / 09.09.2019.

RAČUN BROJ: 1178-1-2019

BROJ	Usluge prijevoza na relaciji:	KOL	Iznos EUR	Cijena bez PDV	PDV %	PDV iznos	UKUPAN IZNOS
1	Krapina – Montecchio Precalcino (IT)						
2	Bedekovčina – Pordenone (IT)		1.100,00	8.130,45	25%	2.032,61	10.163,06
3	Ostiano (IT)						
4	Gabbioneta Binanuova (IT)						
5	Porcia (IT)						
6	Reggiolo (IT)						

Registracijska oznaka: ZG – 2016 – MM / ZG – 0027 – MM

Ukupno bez PDV: 8.130,45 kn

Reklamacije uvažavamo u roku 8 dana od primitka računa!

Ukupno PDV: 2.032,61 kn

UKUPNO : 10.163,06 kn

RAČUN IZDALA: Andrea Matić

AUTO MATIĆ d.o.o.

Zdenci Brdovečki
OIB 28927378018

A. Matić

AUTO MATIĆ d.o.o., Gmajna 34, Zdenci Brdovečki, 10291 Prigorje Brdovečko, OIB: 28927378018 / VAT: HR 28927378018
tel/fax: 01/3391 – 354 / mob: 00385 91 27 999 27 / e-mail: josip.matic@hi.t-com.hr / TIMOCOM: 338912

IBAN: HR8025000091101443223 SWIFT: BIC Hypo Alpe-Adria Bank d.d. Zagreb: HAABHR22
IBAN: HR5823600001102659242 SWIFT: ZABAHR2X
IBAN: HR4323400091110972174 SWIFT: PBZGHR2X



AUTO MATIĆ

Logistics - Transport - Europe

ZAGORKA d.o.o.
Matije Gupca 2
49 221 Bedekovčina
OIB: 63599753216

Datum izdavanja: 21.10.2019.
Datum dospijanja: 21.12.2019.
Mjesto izdavanja: Zdenci Brdovečki
Tečaj: 7,436477

Datum isporuke: 17.10.2019.
Vrijeme izdavanja: 14:47
Način plaćanja: Transakcijski račun
Nalog za prijevoz: 40/15.10.2019.

RAČUN BROJ: 1376-1-2019

BROJ	Usluge prijevoza na relaciji:	KOL	Iznos EUR	Cijena bez PDV	PDV %	PDV iznos	UKUPAN IZNOS
1	Bedekovčina(HR) – Duisburg(DE)		800,00	5.949,18	25%	1.487,30	7.436,48

Registracijska oznaka: ZG – 2017 – MM / ZG – 8911– FR

Ukupno bez PDV: 5.949,18 kn

Reklamacije uvažavamo u roku 8 dana od primitka računa!

Ukupno PDV: 1.487,30 kn

UKUPNO : 7.436,48 kn

RAČUN IZDALA: Jelena Gavran

AUTO MATIĆ d.o.o.
Zdenci Brdovečki
OIB 26927378018

AUTO MATIĆ d.o.o., Gmajna 34, Zdenci Brdovečki, 10291 Prigorje Brdovečko, OIB: 28927378018 / VAT: HR 28927378018
tel/fax: 01/3391 – 354 / mob: 00385 91 27 999 27 / e-mail: josip.matic@hi.t-com.hr / TIMOCOM: 338912

IBAN: HR8025000091101443223 SWIFT: BIC Hypo Alpe-Adria Bank d.d. Zagreb: HAABHR22
IBAN: HR5823600001102659242 SWIFT: ZABAHR2X
IBAN: HR4323400091110972174 SWIFT: PBZGHR2X

fokus d.o.o. - Zagreb, Koledovčina 4
Oznaka za narudžbu: obr. XIII-29 CMR (34)

Potpis i pečat primatelja
Signature et timbre du destinataire

U slučaju opasne robe, upišite pored eventualne polovice u zadnjem redu prozora za opas posiljke i razred, tekuci brod, a ako se traži i slovo APR. En cas de marchandises dangereuses indiquez, dans la certification éventuelle, si la demi-partition arrière, la chiffre et le mot Abrégé.

**ZAGORKA**

Matije Gupca 2
HR - 49221 Bedekovčina

Tel: +385 49 328-163, +385 49 328-155, 328-162

Fax: +385 49 213 565

OIB: 63599753216

e-mail: info@zagorka.hr

http://www.zagorka.hr

PRIVREDNA BANKA ZAGREB DD
IBAN HR04 2340 0091 1101 02883
SWIFT: PBZGHR2X

HARK GmbH & Co. KG
HOCHSTRAßE 197-213
47228 DUISBURG

Datum dokumenta: 15.10.2019.

Datum otpreme: 15.10.2019.

OIB: DE121327208

Tel: 0049/2065997229

OTPREMNICA 0340

RB	Šifra artikla od kupca	Naziv artikla	Po potvrđi nar. br.	Po narudžbi kupca br.	Kol	Jmj	Slđ
1	131761	Hark Opera-B/Veris Creme Weiss	0224	215728	33	KPL	SGR
2	131776	Hark Opera-B/Veris Creme 711	0223	215729	39	KPL	SGR
3	241875	Hark 44-5.1 Creme	0197	214829	6	KPL	SGR
4	215083	Hark 44.-5.1 Creme Weiss	0225	215730	6	KPL	SGR
5		Hark 44-5.1 Opak schwarz	0227	215731	14	KPL	SGR
6		Hark 44-5.3 Creme	0228	215735	10	KPL	SGR
7		Hark 44-5.3 Creme weiss	0226	215733	4	KPL	SGR

Ukupno kom/kpl: 112,00

Ukupna težina (kg): 4.483,60

Roba je pakirana na 13 europaleta, kutija: 224 kom, Netto: 4484 kg, Bruto: 4874 kg

OVO NIJE FISKALIZIRANI RAČUN.

Izradio / la:
Snježana Mišar

M.P.

ZAGORKA

Izdao / la: _____ Skladištar: _____ Primio / la: _____
Datum: _____ Datum: _____ Datum: _____



AUTO MATIĆ

Logistics - Transport - Europe

ZAGORKA d.o.o.
Matije Gupca 2
49 221 Bedekovčina
OIB: 63599753216

Datum izdavanja: 28.10.2019.
Datum dospijeća: 28.12.2019.
Mjesto izdavanja: Zdenci Brdovečki
Tečaj: 7,449142

Datum isporuke: 23.10.2019.
Vrijeme izdavanja: 13:47
Način plaćanja: Transakcijski račun
Nalog za prijevoz: 52-22.10.2019.

RAČUN BROJ: 1394-1-2019

POSREDOVANJE	POSREDOVANJE	POSREDOVANJE	POSREDOVANJE	POSREDOVANJE	POSREDOVANJE
Bedekovčina(HR)	1.100,00	8.194,06	25%	2.048,52	10.242,58
Krapina- Gabbioneta					
Binanuova(CR) ,Vigonovo di					
Fontanafredda(PN),Montecchio					
Prelacino(IT)x2,Pordenone(IT)					

Reklamacije uvažavamo u roku 8 dana od primitka računa!

Ukupno bez PDV: 8.194,06 kn

Ukupno PDV: 2.048,52 kn

UKUPNO : 10.242,58 kn

Registracijska oznaka: ZG - 2017-MM/ZG-8911-FR

RAČUN IZDALA: Jelena Gavran

AUTO MATIĆ d.o.o.
Zdenci Brdovečki
OIB: 28927378018

AUTO MATIĆ d.o.o., Gmajna 34, Zdenci Brdovečki, 10291 Prigorje Brdovečko, OIB: 28927378018 / VAT: HR 28927378018
tel/fax: 01/3391 - 354 / mob: 00385 91 27 999 27 / e-mail: josip.matic@hi.t-com.hr / TIMOCOM: 338912

IBAN: HR8025000091101443223 SWIFT: BIC Hypo Alpe-Adria Bank d.d. Zagreb: HAABHR22
IBAN: HR5823600001102659242 SWIFT: ZABHR2X
IBAN: HR4323400091110972174 SWIFT: PBZGHR2X

3 A



Sa ovim crankom...
Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur

19+21+22
Ukupno
v cijena

1-15

Popunjeno na odgovornost posiljatelja od
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur

Iskusi d.o.o. - Zagreb, Kolesovčeva 4
Oznaka za narudbu: obr. XII-23 CMR (34)

1 Posiljatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) ZAGORKA d.o.o. VAT HR63599753216 Matije Gupca 2 49 221 Bedekovčina, Croatia		MEĐUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR C 3513036 Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).	
2 Primaatelj (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays) EDILKAMIN S.p.A. VAT IT00192220192 Via Vincenzo Monti 47 20123 Milano, Italia		16 Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) ZG 2017-MM ZG 8911 FR AUTO MATIĆ d.o.o. ZG 2017-MM	
3 Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date) Gabbioneta Strada Provinciale 25 ITALIA		17 Ostali prijevoznici (ime, adresa, zemlja) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)	
4 Mjesto i datum preuzimanja robe (mjesto, zemlja, datum) Lieu et date de prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date) Bedekovčina 22.10.2019		18 Opširna ograničenja prijevoznika Détails et observations du transporteur	
5 Dokumenti priloženi Documents annexés 344		19 Statistički broj No. statistique 30	
6 Oznaka i broj Marques et numéros 3 drvenih paleta	7 Broj kaseti Nombre des caisses 3	8 Vrsta ambalaze Nature de l'emballage keramička obloga	9 Vrsta robe Designation des marchandises keramička obloga
10 Statistički broj No. statistique 30		11 Bruto težina Poids brut, kg 509 kg	12 Volumen Volume, m³ 0,3
13 Uputstva posiljatelja (za carinske i druge radnje) Instructions de l'expéditeur		19 Posebni dogovori Conventions particulières	
14 Odredbe o plaćanju vozarine Prescriptions d'affranchissement ☐ Plaća posiljatelj/Franco... ☐ Plaća primaatelj/Non Franco DAP Gabbioneta Strada		20 Plaća A payer par Prijevoznik Prix de transport Snižena Réductions Ostatak Solde Dodatak Suppléments Ostali troškovi + Frais accessoires UKUPNO TOTAL	
21 Ispostavljeno u Etabli Bedekovčina 22.10.2019		15 Poduzetac Remboursement	
22 Posiljatelj Expéditeur ZAGORKA d.o.o. za prijavu u carinu i isplatu BEDEKOVČINA, M. Gupca 2 Potpis i pečat posiljatelja Signature et timbre de l'expéditeur		23 Prijevoznik Transporteur AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-2017-MM Potpis i pečat prijevoznika Signature et timbre du transporteur	
24 Primaatelj Destinataire EDILKAMIN S.p.A. - GABBIONETA (CR) Per ricevuta con riserva di controllo qualità e quantità e corrispondenza al nostro ordine Potpis i pečat primaatelja Signature et timbre du destinataire		20	

* U slučaju opasne robe, upotrijebite dodatni prozor za opis posiljke i razred, tekući broj, a ako se traži i slovo ADR.
* En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification éventuelle, à la dernière ligne du cadre la classe, le chiffre et le cas échéant, la lettre, ADR.

U slučaju opasne robe, uplata pored eventualnih potvrdi u zadržani redovi predstavlja za opće posmatranje i razred, većinu ljudi, a ako se radi i o drogu ADR. En cas de marchandises dangereuses indiquées, outre la certification éventuelle, et la dernière ligne du crachoir à classes, le chiffre et le cas doivent, la lettre ADR.

3 A

1 Pošiljatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) ZAGORKA d.o.o., VAT HR63599753216 Matije Gupca 2 49 221 Bedekovčina, Croatia		MEĐUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE  C 3513034 Na ovaj prijevoz će se primjeniti Konvencija o ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na bilo koje suprotne propise. Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).																							
2 Primaatelj (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays) PALAZZETTI LELIO S.p.A., VAT IT00429500937 via Castelfranco Veneto 75/10 33170 Pordenone		16 Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) ZG 2017 MM ZG 8911 FR AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-2017-MM																							
3 Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date) 33170 Pordenone		17 Ostali prijevoznici (ime, adresa, zemlja) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																							
4 Mjesto i datum preuzimanja pošiljke na prijevoz (mjesto, zemlja) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays) Bedekovčina 22.10.2019.		18 Primjetke i ograničenja prijevoznika Réserves et observations du transporteur																							
6 Označka i broj Marques et numéros 40 drvenih paleta		7 Broj paleta Nombre des colis 350/349																							
8 Vrsta ambalaze Nature de l'emballage keramička obloga		9 Vrsta robe Désignation des marchandises keramička obloga																							
10 Statistički broj No. statistique		11 Bruto težina, kg Poids brut, kg 3.218 kg																							
12 Volumen, m³ Volume, m³		13 Razred Classe ADR																							
14 Uputstva pošiljatelja (za carinske i druge radnje) Instructions de l'expéditeur		15 Poduzeće Remboursement																							
19 Posebni dogovori Conventions particulières		20 Plaća À payer par <table border="1"> <thead> <tr> <th>Prijevozni troškovi</th> <th>Prix de transport</th> <th>Snizjenje</th> <th>Réductions</th> <th>Ostatak</th> <th>Solde</th> <th>Dodatak</th> <th>Suppléments</th> <th>Ostali troškovi +</th> <th>Frais accessoires</th> <th>UKUPNO TOTAL</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>		Prijevozni troškovi	Prix de transport	Snizjenje	Réductions	Ostatak	Solde	Dodatak	Suppléments	Ostali troškovi +	Frais accessoires	UKUPNO TOTAL											
Prijevozni troškovi	Prix de transport	Snizjenje	Réductions	Ostatak	Solde	Dodatak	Suppléments	Ostali troškovi +	Frais accessoires	UKUPNO TOTAL															
14 Odrjedbe o plaćanju vozarina Prescriptions d'affranchissement ☐ Plaća pošiljatelj/Franco ☐ Plaća primaatelj/Non Franco		21 Ispostavljeno u Etabli à Bedekovčina 22.10.2019.																							
22 ZAGORKA d.o.o. za prevoznu glatku materiju BEDEKOVČINA - M. Gupca 2 Potpis i pečat pošiljatelja Signature et timbre de l'expéditeur		23 AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-2017-MM Potpis i pečat prijevoznika Signature et timbre du transporteur																							
24 Pošiljatelj Expéditeur PALAZZETTI LELIO S.p.A. Via Blavero 103 PORDENONE Cod. Fisc e Part IVA 00429500937 Tel. 0434 922922 922655 Fax 922355 e-mail: info@palazzetti.it Potpis i pečat primaatelja Signature et timbre du destinataire																									

* U slučaju opasne robe, upitite pored eventualne potvrde u zadržanju robe posrednika za opću pošiljku i razred, tekući broj, a ako se radi i stovo ADR.
 * En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification éventuelle, la certification éventuelle, le chiffre et le cas échéant, la lettre, ADR.

Sa debljim crtom označeno dio mora popuniti prijevoznik
 Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur

19+21+22

uključeno i
v compris les

1-15

Popunjeno na odgovornost pošiljatelja od
 A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur

fejska d.o.o. - Zagreb, Koševčeva 4
 Označeno za narudžbu obr. XII-20 CMR (24)

3 A

3 85 6000 460583

Sa debelim crtom (stren) die mora popuniti prijevoznik
Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur

19+21+22

utilizovano!
v compris les

1-15

Poznajemo na odgovornost pošiljatelja od
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeurreklama d.o.o. - Zagreb, Kolesovčeva
Cimena za rukovanje: obr. XIII-29 CMR (34)

1 Pošiljatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) ZAGORKA d.o.o., VAT HR63599753216 Matije Gupca 2 49 221 Bedekovčina, Croatia				MEĐUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR C 3513032 Na ovaj prijevoz će se primjeniti Konvencija o ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na bilo koje suprotne propise. Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).									
2 Primaatelj (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays) MCZ GROUP s.p.a., VAT IT01791730938 Via La Croce n.8 33074 Vigonovo di Fontanafredda PN, Italia				16 Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) ZG 2017 MM ZG 8911 FR ZG-2017-MM									
3 Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date) Vigonovo di Fontanafredda PN, Italia				17 Ostali prijevoznici (ime, adresa, zemlja) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)									
4 Mjesto i datum preuzimanja pošiljke na prijevoz (mjesto, zemlja) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays) Bedekovčina 22.10.2019				18 Primjedbe i ograničenja prijevoznika Reserves et observations du transporteur									
Delivered to: Documents annexés 345 Jednaki listovi: 01 Kopije: 11 Ukupno: 12													
6 Oznaka i broj Margues et numéros		7 Broj koleta Nombre des colis		8 Vrsta ambalaže Nature de l'emballage		9 Vrsta robe Désignation des marchandises		10 Statistički broj No. statistique		11 Bruto težina, kg Poids brut, kg		12 Zapremina m ³ Volume m ³	
				14 drvenih paleta		keramička obloga				802 kg			
13 Uputstva pošiljatelja (za carinske i druge radnje) Instructions de l'expéditeur				19 Posebni dogovori Conventions particulières				20 Plaća A payer par		21 Poduzeće Remboursement			
14 Određeno plaćanje vozarine Prescriptions d'affranchissement ☐ Plaća pošiljatelj/Franco ☐ Plaća primaatelj/Non Franco DAP Vigonovo di Fontanafredda				20 Prijevozni troškovi Prix de transport Snizjenje Réductions Ostatak Solde Dodatak Suppléments Ostali troškovi + Frais accessoires UKUPNO TOTAL				21 Plaća A payer par Prijevoznik Expéditeur Vrsta Monnaie Primaatelj Le destinataire					
21 Ispostavljeno u Etablie à Bedekovčina 22.10.2019				22 ZAGORKA d.o.o. ZA PROJEKTOVANJE I GRAĐEVINARSTVO BEDOKOVČINA 2, MATIJE GUPCA 2				23 AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-2017-MM		24 Reparto MAGAZZINO K Posao preuzet: Marchandises reçues: Mjesto Lieu 23 OTT 2019		25 Si accetta la merce con riserva di quantità e qualità Firma Signature et timbre du destinataire	
Potpis i pečat pošiljatelja Signature et timbre de l'expéditeur				Potpis i pečat prijevoznika Signature et timbre du transporteur				Potpis i pečat primaatelja Signature et timbre du destinataire					

* U slučaju opasne robe, upišite pored eventualne potvrde u zahtjev i/ili prostora za opis pošiljke i razred, tekući broj, a ako se traži i slovo ADR.
* En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification éventuelle, à la dernière ligne du tableau la classe, le chiffre et le cas échéant, la lettre, ADR.



AUTO MATIĆ

Logistics - Transport - Europe

ZAGORKA d.o.o.
Matije Gupca 2
49 221 Bedekovčina
OIB: 63599753216

Datum izdavanja: 07.11.2019.
Datum dospelja: 07.01.2020.
Mjesto izdavanja: Zdenci Brdovečki
Tečaj: 7,441483

Datum isporuke: 11/12.11.2019.
Vrijeme izdavanja: 11:34
Način plaćanja: Transakcijski račun
Nalog za prijevoz: 50 – od 05.11.2019.

RAČUN BROJ: 1426-1-2019

BROJ	Usluge prijevoza na relaciji:	KOL	Iznos EUR	Cijena bez PDV	PDV %	Iznos	UKUPNO IZNOS
	Bedekovčina(HR) Gabbioneta Binanuova(CR) ,Vigonovo di Fontanafredda(PN),Montecchio Prelacino(IT)x2,Pordenone(IT), Porcia(PN)		1.100,00	8.185,63	25%	2.046,41	10.232,04

Reklamacije uvažavamo u roku 8 dana od primitka računa!

Ukupno bez PDV: 8.185,63 kn

Ukupno PDV: 2.046,41 kn

UKUPNO : 10.232,04 kn

Registracijska oznaka: ZG – 0037-MM / ZG – 8797-GB

RAČUN IZDALA: Jelena Gavran

AUTO MATIĆ d.o.o.
Zdenci Brdovečki
OIB 28927378018

AUTO MATIĆ d.o.o., Gmajna 34, Zdenci Brdovečki, 10291 Prigorje Brdovečko, OIB: 28927378018 / VAT: HR 28927378018
tel/fax: 01/3391 – 354 / mob: 00385 91 27 999 27 / e-mail: josip.matic@hi.t-com.hr / TIMOCOM: 338912

IBAN: HR8025000091101443223 SWIFT: BIC Hypo Alpe-Adria Bank d.d. Zagreb: HAABHR22
IBAN: HR5823600001102659242 SWIFT: ZABAHR2X
IBAN: HR4323400091110972174 SWIFT: PBZGHR2X

3 A



Sr državljanin države, vani do mora potpisati prijevoznik
Les parties encastrées de lignes pressées doivent être remplies par le transporteur

19+21+22

14/15/16/17/18/19/20/21/22

1-15

Potpis na odgovornost pošiljatelja i/ili
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur

Fokus d.o.o. - Zagreb, Kneževićeva 4
Oznaka za homologaciju: 001-111-29 C/MR (34)

1 Pošiljatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) ZAGORKA d.o.o. VAI HR6 14017 1216 Matije Gupca 2 10 221 Budekovačina 1 reatu.		MEĐUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE		C 3513038 Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).	
2 Primaatelj (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays) LA NORDICA S.p.A. - I-110018/24049 Via Sullmanno, 104 Italia 35030 MONTECCHIO PRECALCINO		16 Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) ZG 2016 MM ZG 0027 MM		17 Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) ZG-0037-MM / 29 3797 GB	
3 Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date) 35030 MONTECCHIO PRECALCINO		18 Primjebice i ograničenja prijevoznika Réserves et observations du transporteur			
4 Mjesto i datum preuzimanja pošiljke na prijevoz (mjesto, zemlja) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays) 10 221 Budekovačina		15 Poduzeće Rémouvement			
6 Označka i broj Marquage et numéros 6 metalni sanduk 1 PVE SANDUK		8 Vrsta ambalaže Nature de l'emballage val.beton KERAM.OBLOGA		10 Statistički broj No. statistique	
7 Broj kotleta Nombre des colis		9 Vrsta robe Désignation des marchandises		11 Bruto težina, kg Poids brut, kg 3.876 KG 236 kg	
12 Zapremina m³ Volume m³		13 Upisiva pošiljatelj (za carinske i druge radnje) Instructions de l'expéditeur LA NORDICA S.P.A. SI ACCETTA LA MERCE CON RISERVA			
14 Odredbe o plaćanju vožnine Prescriptions d'affranchissement ☐ Plaća pošiljatelj/Franco ☐ Plaća primaatelj/Non Franco		19 Posebni dogovori Conventions particulières			
21 Ispostavljeno u Établi à 10 221 Budekovačina 10.2019		20 Plaća A payer par Prijevoznik troškovi Prix de transport Snizjenja Réductions Ostatak Solde Dodatak Suppléments Ostali troškovi + Frais accessoires UKUPNO TOTAL			
22 Budekovačina 10.2019		15 Poduzeće Rémouvement			
23 ZAGORKA d.o.o. za proizvodnju glinenih materijala Budekovačina, M. Gupca 2 Potpis i pečat pošiljatelja Signature et timbre de l'expéditeur		24 Pošiljku preuzeo: Marchandises reçues LA NORDICA S.p.A. Mjesto Lieu Via Sullmanno, 104 35030 MONTECCHIO PRECALCINO (VI) C.F. • RNAD 018 2814 0248 Tel. 0445.804000 - Fax 0445.804040 Potpis i pečat primaatelja Signature et timbre du destinataire			

* U slučaju opasne robe, upisati pod eventualnim poštred u zadnjem redu postora za opis pošiljke i carin. Vekuci broj, a ako se traži i broj ADR.
* En cas de marchandises dangereuses indiquer, dans la certification éventuelle, à la dernière ligne du cadre la classe, le chiffre et le cas échéant, la lettre ADR.

Un aliat al pașilor roșii, vesiclele pot fi prevenite în tratamentul bolii prin Yohimbină. Aceasta este o substanță care este găsită în rădăcina de ierbură Yohimbe, care este utilizată în medicina tradițională pentru a trata disfuncția sexuală masculină. În timp ce majoritatea bărbaților cu disfuncție sexuală masculină nu au probleme de sănătate, există o legătură între disfuncția sexuală masculină și unele probleme de sănătate, cum ar fi hipertensiunea arterială, diabetul și boala de inimă. Prin urmare, este important să se consulte un medic înainte de a lua orice medicament pentru a trata disfuncția sexuală masculină.

Usualdui oquear nbe - uofite pored eventualia pordida u zstogm nbeu porditura ope porditit pored, rebol 1996, a adu porditit pordu. ADF. En cas des marchandises disparues (vol, perte, destruction, etc.), la commission indemnifie, à la demande du client, le chiffre d'affaires affecté à la vente. ADF.



1 Pošiljatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) ZAGORKA d.o.o. VAT HR63599753216 Matije Gupca 7 49 221 Bedekovčina Croatia		MEĐUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE C 3513040 Na ovaj prijevoz će se primjeniti Konvencija o ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na bilo koje suprotne propise. Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).	
2 Primaatelj (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays) MCZ GROUP s.p.a. VAT IT01791730938 Via La Croce n. 8 33074 Vigonovo di Fontanafredda PN, Italia		16 Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) ZG 2016 MM ZG 0027 MM	
3 Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date) Vigonovo di Fontanafredda PN, Italia		17 Ostali prijevoznici (ime, adresa, zemlja) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) AUTO: PRIJEVOZNIK MATO MATIĆ 6/29 873793	
4 Mjesto i datum preuzimanja posla na prijevoz (mjesto, zemlja) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays) Bedekovčina 29.10.2019		18 Prijava i zabilježbe o oštećenjima Réserves et observations du transporteur	
5 Izdane dokumente Documents émis 358			
6 Oznake i brojevi Marques et numéros 25 drvenih paleta		7 Broj kolata Nombre des colis keramička obloga	
8 Vrsta ambalaze Nature de l'emballage		9 Vrsta robe Désignation des marchandises	
10 Statistički broj No. statistique		11 Bruto težina, kg Poids brut, kg 1.456 kg	
12 Zapremina m ³ Volume m ³			
13 Upute za posiljatelja (za carinske i druge radnje) Instructions de l'expéditeur		19 Posebni dogovori Conventions particulières	
14 Odnosi o plaćanju vozarine Prescriptions d'affranchissement ☐ Plaća pošiljatelj/Franco ☐ Plaća primaatelj/Non Franco DAP Vigonovo di Fontanafredda		20 Plaća À payer par Prijevoznik Frais de transport Sniženo Réductions Ostatak Solde Dodatak Suppléments Ostali troškovi + Frais accessoires UKUPNO TOTAL	
21 Ispostavljeno u Établi à Bedekovčina 29.10.2019		15 Poduzetac Remboursement	
22 Pošiljatelj Expéditeur ZAGORKA d.o.o. za proizvodnju građevnih materijala BEDKOVČINA-M. GUPCA 2		23 Prijevoznik Transporteur AUTO PRIJEVOZNIK MATO MATIĆ ZG-0037-MM	
Potpis i pečat posiljatelja Signature et timbre de l'expéditeur		Potpis i pečat prijevoznika Signature et timbre du transporteur	
24 Primaatelj Destinataire MCZ INGAZZINO K 11 NOV. 2019 Si accetta la merce con riserva di quantità e qualità Potpis i pečat primaatelja Signature et timbre du destinataire			

Su odgovorni za ispunjavanje svih obaveza koje su imane prema ovom listu prijevoza.
 Les parties sont responsables de l'exécution de toutes les obligations prévues par le présent bordereau.

18+21+22

1-15

1-15

Responsabilité de l'expéditeur et du destinataire.
 Responsabilité de l'expéditeur et du destinataire.

Responsabilité de l'expéditeur et du destinataire.
 Responsabilité de l'expéditeur et du destinataire.

U slučaju oštećenja robe, upišite podjelu eventualnih podjela u zadnjem retku ovog lista prijevoza za opće poslovanje i izdati broj, a ako se radi o slučaju oštećenja, upišite u zadnjem retku ovog lista prijevoza za opće poslovanje i izdati broj, a ako se radi o slučaju oštećenja, upišite u zadnjem retku ovog lista prijevoza za opće poslovanje i izdati broj.

3 A



1 Posiljatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) ZAGORKA d.o.o. VAT HRG. 9599754210 Matije Gupca 7 49 221 Bedekovčina Croatia		MEĐUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE		CMR C 3513041 Na ovaj prijevoz će se primjeniti Konvencija o ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na bilo koju suprotnu propis. Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).	
2 Primaćelj (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays) PALAZZETTI LELIO S.p.A. VAT IT0042950093 31 Castelfranco Veneto 35110 33170 Pordenone		16 Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) ZG 2016 MM ZG 0027 MM		AUTOPRIJEVOZNIK Detail prijevornik (ime, adresa, zemlja) Transporteur Accessoire (nom, adresse, pays) ZG-0037-MM/ZG 8797	
3 Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date) 35170 Pordenone		17		18	
4 Mjesto i datum preuzimanja pošiljke na prijevoz (mjesto, zemlja) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays) Bedekovčina 29.10.2019.		18			
5					
6 Označak i broj Marques et numéros 27 drvenih paleta		7 Broj koleta Nombre des colis keramička obloga		8 Vrsta ambalaza Nature de l'emballage	
9 Vrsta robe Désignation des marchandises		10 Statistički broj No. statistique		11 Bruto težina, kg Poids brut, kg 1.974 kg	
12 Zapremina m ³ Volume m ³					
13 Upute posiljatelja (za carinske i druge radnje) Instructions de l'expéditeur		19 Posebni dogovori Conventions particulières			
14 Određbe o plaćanju vozarine Prescriptions d'affranchissement ☐ Plaća posiljatelj/Franco ☐ Plaća primaćelj/Non Franco		20 Plaća À payer par Prijevoznik Prix de transport Solzane Réductions Ostatak Solzane Suppléments Ostali troškovi + Frais accessoires UKUPNO TOTAL			
21 Ispostavljeno u Elaboré à Bedekovčina 29.10.2019.		15 Poduzeće Remboursement			
22		23		24 Posiljku preuzeo: Marchandises reçues: Mjesto Date	
ZAGORKA d.o.o. za proizvodnju građevnih materijala BEDKOVČINA, M. GUPCA 2		AUTOPRIJEVOZNIK MATC-FETIC ZG-0037-MM		PALAZZETTI LELIO S.p.A. Via Rovredo, 101 - 33080 PORCIA (PN) Cod. Fisc. e Part. IVA 00429500937 Tel. 0434 922922 - Fax 0434 922355	
Potpis i pečat posiljatelja Signature et timbre de l'expéditeur		Potpis i pečat prijevoznika Signature et timbre du transporteur		Potpis i pečat primaćelja Signature et timbre du destinataire	

U slučaju oštećenja robe, laganje i/ili gubitak prijevoznika odgovoran je za oštećenje robe i/ili gubitak prijevoznika. U slučaju oštećenja robe, laganje i/ili gubitak prijevoznika odgovoran je za oštećenje robe i/ili gubitak prijevoznika. U slučaju oštećenja robe, laganje i/ili gubitak prijevoznika odgovoran je za oštećenje robe i/ili gubitak prijevoznika.

Se deklarirano...
 Les parties enregistrées de l'avis de transport...

19+21+22
 1-15

Popunjava na odgovornost posiljatelja...
 A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur

Forma S.O.A. - Zbirnik...
 Formulaire S.O.A. - Recueil...



AUTO MATIĆ

Logistics - Transport - Europe

ZAGORKA d.o.o.
Matije Gupca 2
49 221 Bedekovčina
OIB: 63599753216

Datum izdavanja: 07.11.2019.
Datum dospijeca: 07.01.2020.
Mjesto izdavanja: Zdenci Brdovečki
Tečaj: 7,441483

Datum isporuke: 12.11.2019.
Vrijeme izdavanja: 11:40
Način plaćanja: Transakcijski račun
Nalog za prijevoz: 53 – od 29.10.2019.

RAČUN BROJ: 1427-1-2019

BROJ	Usluge prijevoza na relaciji:	KOL	Iznos EUR	Cijena bez PDV	PDV %	PDV iznos	UKUPAN IZNOS
	Bedekovčina(HR Krapina- Gabbioneta Binanuova(CR) ,Vigonovo di Fontanafredda(PN),Montecchio Prelacino(IT)x2,Pordenone(IT),		1.000,00	7.441,48	25%	1.860,37	9.301,85

Reklamacije uvažavamo u roku 8 dana od primitka računa!

Ukupno bez PDV: 7.441,48 kn

Ukupno PDV: 1.860,37 kn

UKUPNO : 9.301,85 kn

Registracijska oznaka: ZG-0037-MM / ZG – 8797-GB

RAČUN IZDALA: Jelena Gavran

AUTO MATIĆ d.o.o.
Zdenci Brdovečki
OIB 28927378018

AUTO MATIĆ d.o.o., Gmajna 34, Zdenci Brdovečki, 10291 Prigorje Brdovečko, OIB: 28927378018 / VAT: HR 28927378018
tel/fax: 01/3391 – 354 / mob: 00385 91 27 999 27 / e-mail: josip.matic@hi.t-com.hr / TIMOCOM: 338912

IBAN: HR8025000091101443223 SWIFT: BIC Hypo Alpe-Adria Bank d.d. Zagreb: HAABHR22
IBAN: HR5823600001102659242 SWIFT: ZABAHR2X
IBAN: HR4323400091110972174 SWIFT: PBZGHR2X

fokurid's - Zdrav. Kozubovnik 6
Ornaka izmudbur ob. XII-29 GMA(54)

4. În cazul în care nu este posibil să se realizeze o evaluare adecvată a riscurilor, trebuie să se ia în considerare toate măsurile de precauție care pot fi luate pentru a evita sau reduce la minimum riscurile asociate cu utilizarea produsului. În cazul în care nu este posibil să se realizeze o evaluare adecvată a riscurilor, trebuie să se ia în considerare toate măsurile de precauție care pot fi luate pentru a evita sau reduce la minimum riscurile asociate cu utilizarea produsului.



3 85600 4605 83

Sa délabré criant : «
Les parties affectées de l'ignominie doivent être remplies par le transporteur.

uključena i
komponira

51-15

Popunjanu na odgovornost posilatelj od
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur

Tokujima & Co., Ltd. - Zapr. Kōshōdōrin
Ozaki za nanubay: 60r. XII-29 CMA (34)

1 Pošiljatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) ZAGORKA d.o.o. VAT HR63599753216 Matije Gupca 2 49 221 Bedekovčina Croatia			MEĐUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE C 3513059 Na ovaj prijevoz će se primjeniti Konvencija o ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na bilo koje suprotne propise. Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).																																					
2 Primaatelj (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays) MCZ GROUP s.p.a. VAT IT01791730938 Via La Ferretta 8 43074 Vigonovo di Fontanafredda PN, Italia			16 Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) ZG 5739 FJ ZG 9818 GU AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-5739-FJ																																					
3 Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date) Vigonovo di Fontanafredda Fontanafredda PN, Italia			17 Ostali prijevoznici (ime, adresa, zemlja) Transporteurs supplémentaires (nom, adresse, pays) AUTOPRIJEVOZNIK MATO-MATIĆ ZG-0637-MM ZG 8737C																																					
4 Mjesto i datum pružanja poslužbe na prijevoz (mjesto, zemlja) Lieu et date de la prestation en charge de la marchandise (lieu, pays) Bedekovčina 09.11.2019			18 Primjedbe i primjedbe na primjedbe Réserves et observations du transporteur																																					
5 Priloženi dokumenti Documents annexés 5/1																																								
6 Označka i broj Marques et numéros 13 drvenih paleta		7 Broj koleta Nombre des colis keramička obloga		11 Bruto težina, kg Poids brut, kg 742 kg																																				
8 Vrsta ambalaže Nature de l'emballage		9 Vrsta robe Désignation des marchandises		10 Statistički broj No. statistique																																				
13 drvenih paleta		keramička obloga																																						
14 Uputstva posiljatelja (za carinske i druge radnje) Instructions de l'expéditeur			19 Posebni dogovori Conventions particulières																																					
14 Direktno plaćanje vozača Prescriptions d'affranchissement ☐ Plaća pošiljatelj/Franco ☐ Plaća primaatelj/Non Franco DAP Vigonovo di Fontanafredda			<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th style="width: 30%;">20</th> <th style="width: 20%;">Plaća A payer par</th> <th style="width: 20%;">Pošiljatelj Expéditeur</th> <th style="width: 20%;">Vrijednost Monnaie</th> <th style="width: 10%;">Primaatelj Le destinataire</th> </tr> <tr> <td>Prijevozni troškovi Frais de transport</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sukcesije Réductions</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Ostatak Solde</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Dodatci Suppléments</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Ostali troškovi Frais accessoires</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>UKUPNO TOTAL</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>			20	Plaća A payer par	Pošiljatelj Expéditeur	Vrijednost Monnaie	Primaatelj Le destinataire	Prijevozni troškovi Frais de transport					Sukcesije Réductions					Ostatak Solde					Dodatci Suppléments					Ostali troškovi Frais accessoires					UKUPNO TOTAL				
20	Plaća A payer par	Pošiljatelj Expéditeur	Vrijednost Monnaie	Primaatelj Le destinataire																																				
Prijevozni troškovi Frais de transport																																								
Sukcesije Réductions																																								
Ostatak Solde																																								
Dodatci Suppléments																																								
Ostali troškovi Frais accessoires																																								
UKUPNO TOTAL																																								
21 Ispostavljen u Établi à Bedekovčina 05.11.2019.			15 Podnata Remboursement																																					
22 ZAGORKA d.o.o. za proizvodnju građevnog materijala BEDKOVČINA M. GUPCA 2 Potpis i pečat pošiljatelja Signature et timbre de l'expéditeur			23 AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-5739-FJ Potpis i pečat prijevoznika Signature et timbre du transporteur																																					
			MCZ MAGAZZINO K Mjesto Lieu 11 NOV. 2019 Si accetta la merce con riserva di quantità e qualità Potpis i pečat primaatelja Signature et timbre du destinataire																																					

Un sussidio spesso rubato, spesso però eventualmente restituito, senza se e senza no. Altri, in caso di mancata consegna, vanno a finire nelle tasche dei clienti, la cui firma, a detta dell'ADP,

[illegible]

U slučaju opasne robe: unistite poted eventualna poštova u zračnom reću prošvora za opis posiljke i razred (color) broj, a ako su prazni slovo ADR.
En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification éventuelle, à la dernière ligne du crado; le chiffre et le cas échéant, la lettre ADR.

3 A



Sa debelim citama...
Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur

19+21+22

uključeno i
v cijenu

1-15

Popunjeno na odgovornost pošiljatelja od
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur

lokus d.o.o., Zagreb, Kolodvorska 4
Oznaka za narudžbu: dob. XII-29 CMR (94)

1 Pošiljatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) ZAGORKA d.o.o. VAT HR6194711216 Matije Gupca 2 49721 Bedekovčina Croatia				MEĐUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR C 3513057 Na ovaj prijevoz će se primijeniti Konvencija o ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na bilo koje suprotne propise. Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).											
2 Primatelj (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays) PALAZZETTI ELIO S.p.A. VAT IT0042950043 Sede via Rovereto 103 33080 Porcia (PN) ITALIA				16 Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) ZG 5739 FJ ZG 9818 GU AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-5739-FJ											
3 Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date) 33080 Porcia (PN) ITALIA				17 Ostali prijevoznici (ime, adresa, zemlja) Autres transporteurs successifs (nom, adresse, pays) MATIO MATIĆ ZG-0037-MM ZG 8797 GB											
4 Mjesto i datum preuzimanja pošiljke na prijevoz (mjesto, zemlja) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays) Bedekovčina 05.11.2019				18 Primjedbe i ograničenja prijevoznika Réserves et observations du transporteur											
5 Priloženi listi Documents annexés 36/															
6 Oznaka i broj Margués et numéros		7 Broj koleta Nombre des colis		8 Vrsta ambalaža Nature de l'emballage		9 Vrsta robe Désignation des marchandises		10 Statistički broj No. statistique		11 Bruto težina, kg Poids brut, kg		12 Zapremina m³ Volume m³			
				drvena paleta		keramička obloga				111 kg					
Razred Classe		Broj Chiffre		Slovo Lettre		ADR*									
13 Uputstva pošiljatelja (za carinska i druge radnje) Instructions de l'expéditeur								19 Posebni dogovori Conventions particulières							
14 Odredbe o plaćanju vozarine Prescriptions d'affranchissement ☐ Plaća pošiljatelj/Franco ☐ Plaća primatelj/Non Franco (IAP Porcia (PN) ITALIA)								20 Plaća A payer par		Pošiljatelj Expéditeur		Valuta Monnaie		Primatelj Le destinataire	
								Prijevoznici troškovi Prix de transport							
								Sniženje Réductions							
								Ostatak Solde Dodatak Suppléments Ostali troškovi + Frais accessoires							
15 Poduzete Remboursement															
21 Ispostavljeno u Etablie à Bedekovčina 05.11.2019								dana le 20		24 Pošiljku preuzeo: Marchandises reçues: Mjesto Lieu 14. NOV. 2019 20					
22 ZAGORKA d.o.o. za proizvodnju glikanih materijala BEDEKOVČINA, M. Gupca 2 Potpis i pečat pošiljatelja Signature et timbre de l'expéditeur								23 AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-5739-FJ Potpis i pečat prijevoznika Signature et timbre du transporteur							
								ACCELTATO SALVO CONTROLLO OVANTAKE RUALER							

* U slučaju opasne robe, upišite poređi eventualne potvrde u zaključku radu poslova za opis pošiljke i razred, tekući broj, a ako se traži i slovo ADR.
* En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification éventuelle, à la dernière ligne du cadre, la classe, le chiffre et le cas échéant, la lettre, ADR.



AUTO MATIĆ

Logistics - Transport - Europe

ZAGORKA d.o.o.
Matije Gupca 2
49 221 Bedekovčina
OIB: 63599753216

Datum izdavanja: 07.11.2019.
Datum dospelja: 07.01.2020.
Mjesto izdavanja: Zdenci Brdovečki
Tečaj: 7,441483

Datum isporuke: 13.11.2019.
Vrijeme izdavanja: 11:44
Način plaćanja: Transakcijski račun
Nalog za prijevoz: 60- od 04.11.2019.

RAČUN BROJ: 1428-1-2019

BROJ	Usluge prijevoza na relaciji	KOL	Iznos EUR	Glasnik bez PDV	PDV 25%	UKUPNO
	Bedekovčina(HR) – Duisburg(DE)		850,00	6.325,26	1.581,32	7.906,58

Reklamacije uvažavamo u roku 8 dana od primitka računa!

Ukupno bez PDV: 6.325,26 kn

Ukupno PDV: 1.581,32 kn

UKUPNO : 7.906,58 kn

Registracijska oznaka: ZG-1963-MM / ZG - 1904-MM

RAČUN IZDALA: Jelena Gavran

AUTO MATIĆ d.o.o.
Zdenci Brdovečki
OIB 28927378018

AUTO MATIĆ d.o.o., Gmajna 34, Zdenci Brdovečki, 10291 Prigorje Brdovečko, OIB: 28927378018 / VAT: HR 28927378018
tel/fax: 01/3391 – 354 / mob: 00385 91 27 999 27 / e-mail: josip.matic@hi.t-com.hr / TIMOCOM: 338912

IBAN: HR8025000091101443223 SWIFT: BIC Hypo Alpe-Adria Bank d.d. Zagreb: HAABHR22
IBAN: HR5823600001102659242 SWIFT: ZABHR2X
IBAN: HR4323400091110972174 SWIFT: PBZGHR2X

3 A

3 350 000 460 533

1 Pošilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) 11271 Bedekovčina Croatia		MEĐUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR C 3513052 Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR). Na ovaj prijevoz će se primjeniti Konvencija o ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na bilo koje suprotne propise.																																																					
2 Primaatelj (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays) Marko Matić d.o.o. Markova ulica 10 10000 Zagreb Croatia		16 Prevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-1963-M																																																					
3 Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date)		17 Ostali prevoznici (ime, adresa, zemlja) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																																																					
4 Mjesto i datum preuzimanja posla na prijevoz (mjesto, zemlja) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays)		18 Primjedbe i opazice prevoznika Réserves et observations du transporteur																																																					
5 Priloženi dokumenti Documents annexes																																																							
6 Oznaka i broj Marques et numéros	7 Broj koleta Nombre des colis	8 Vrsta ambalaze Nature de l'emballage	9 Vrsta robe Désignation des marchandises																																																				
	14	paketi	keramički abluži																																																				
10 Statistički broj No. statistique		11 Bruto težina Poids brut kg	12 Zapremina Volume m³																																																				
		5 264 kg																																																					
13 Uputstva posla (za carinske i druge radnje) Instructions de l'expéditeur		19 Posilatelj i prevoznik Convencions particulières																																																					
14 Sadržaj i plaćanje u vozilu Prescriptions d'affranchissement ☐ Plaćanje po francima ☐ Plaćanje po novim francima		20 Plaćanje À payer par <table border="1"> <thead> <tr> <th>Prevoznik</th> <th>Posilatelj</th> <th>Prevoznik</th> <th>Posilatelj</th> </tr> <tr> <th>Expéditeur</th> <th>Expéditeur</th> <th>Expéditeur</th> <th>Expéditeur</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Prijemni troškovi</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Pratnja</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Redukcije</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Ostatak</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sukladno</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Dodatak</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Suplementi</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Ostali troškovi</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Troškovi dodatni</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>UKUPNO</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>TOTAL</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>		Prevoznik	Posilatelj	Prevoznik	Posilatelj	Expéditeur	Expéditeur	Expéditeur	Expéditeur	Prijemni troškovi				Pratnja				Redukcije				Ostatak				Sukladno				Dodatak				Suplementi				Ostali troškovi				Troškovi dodatni				UKUPNO				TOTAL			
Prevoznik	Posilatelj	Prevoznik	Posilatelj																																																				
Expéditeur	Expéditeur	Expéditeur	Expéditeur																																																				
Prijemni troškovi																																																							
Pratnja																																																							
Redukcije																																																							
Ostatak																																																							
Sukladno																																																							
Dodatak																																																							
Suplementi																																																							
Ostali troškovi																																																							
Troškovi dodatni																																																							
UKUPNO																																																							
TOTAL																																																							
21 Ispostavljeni u Établi à		15 Poduzete Remboursement																																																					
22 ZAGORICA d.o.o. za prijevoz robe cestom BEDEKOVČINA, 11. Brijuni 2 Points et cachet expéditeur Signature et timbre de l'expéditeur		23 AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-1963-M Points et cachet prevoznika Signature et timbre du transporteur																																																					
		24 Primaatelj Destinataire Marko Matić d.o.o. Markova ulica 10 10000 Zagreb Croatia Points et cachet destinataire Signature et timbre du destinataire																																																					

* U slučaju oštećenja robe, posilatelj odgovara za prevoz robe i za prevoz robe u slučaju oštećenja robe. En cas de marchandises endommagées, l'expéditeur est responsable du transport de la marchandise et du transport de la marchandise.



AUTO MATIĆ

Logistics - Transport - Europe

ZAGORKA d.o.o.
Matije Gupca 2
49 221 Bedekovčina
OIB: 63599753216

Datum izdavanja: 07.11.2019.
Datum dospjeća: 07.01.2020.
Mjesto izdavanja: Zdenci Brdovečki
Tečaj: 7,441483

Datum isporuke: 13.11.2019.
Vrijeme izdavanja: 11:47
Način plaćanja: Transakcijski račun
Nalog za prijevoz: 59 – od 28.10.2019.

RAČUN BROJ: 1429-1-2019

BROJ: Usluge prijevoza					
Bedekovčina(HR) – Duisburg(DE)		950,00	7.069,41	25%	1.767,35
					8.836,76

Reklamacije uvažavamo u roku 8 dana od primitka računa!

Ukupno bez PDV: 7.069,41 kn

Ukupno PDV: 1.767,35 kn

UKUPNO : 8.836,76 kn

Registracijska oznaka: ZG-1963-MM/ZG-1904-MM

RAČUN IZDALA: Jelena Gavran

AUTO MATIĆ d.o.o.
Zdenci Brdovečki
OIB 28927378018

AUTO MATIĆ d.o.o., Gmajna 34, Zdenci Brdovečki, 10291 Prigorje Brdovečko, OIB: 28927378018 / VAT: HR 28927378018
tel/fax: 01/3391 – 354 / mob: 00385 91 27 999 27 / e-mail: josip.matic@hi.t-com.hr / TIMOCOM: 338912

IBAN: HR8025000091101443223 SWIFT: BIC Hypo Alpe-Adria-Bank d.d. Zagreb: HAABHR22
IBAN: HR5823600001102659242 SWIFT: ZABHR2X
IBAN: HR4323400091110972174 SWIFT: PBZGHR2X

3 A



1 Pošiljalac (ime, adresa, zemlja)
Expéditeur (nom, adresse, pays)
BEOGRAD, BEOGRADSKA ULICA 119
11000 BEOGRAD

MEĐUNARODNI TOVARNI LIST
LETTRÉ DE VOITURE
INTERNATIONALE



C 3513037

Na ovaj prijevoz će se primjeniti Konvencija o ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na bilo koje suprotne propise.

Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).

2 Primać (ime, adresa, zemlja)
Destinataire (nom, adresse, pays)
BEOGRAD, BEOGRADSKA ULICA 119
11000 BEOGRAD

16 Prevoznik (ime, adresa, zemlja)
Transporteur (nom, adresse, pays)
BEOGRAD

AUTO MATIĆ d.o.o.
ZG-2963-MM

3 Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum)
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date)

17 Detaljni prevoznici (ime, adresa, zemlja)
Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)

4 Mjesto i datum preuzimanja posla za prijevoz (mjesto, zemlja)
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays)

18 Primjedbe i opazivanja prevoznika
Réserves et observations du transporteur

5 Priloženi listi
Documents annexes

6 Označi broj
Marques et numéros

7 Broj paketa
Nombre des colis

8 Vrsta ambalaze
Nature de l'emballage

9 Vrsta robe
Designation des marchandises

10 Statistički broj
No. statistique

11 Bruto težina, kg
Poids brut, kg

12 Zapremina m³
Volume m³

Razred
Classe

Broj
Chiffre

Sklop
Taire

ADR

13 Upisane posla (za carinske i druge radnje)
Instructions de l'expéditeur

19 Posebni dogovor
Conventions particulières

14 Odnosi o plaćanju vozarine
Prescriptions d'affranchissement
☐ Plaća poštom / Franco
☐ Plaća primatel / Non Franco

20 Plaća A payer par	Poštomat Expéditeur	Vreda Montant	Primać Le destinataire
Prijevoznici troškovi Prix de transport			
Snižena Réductions			
Neto Solde			
Dodatak Supplément			
Ostali troškovi Frais accessoires			
UKUPNO TOTAL			

21 Isprava o vraćanju
Reçu

15 Poduzeće
Remboursement

22 **ZAGORNA d.o.o.**
za proizvodnju građevnog materijala
BEOGRADSKA ULICA 119
11000 BEOGRAD

Potpis i pečat pošiljalca
Signature et timbre de l'expéditeur

23 **AUTOMATIĆ d.o.o.**
ZG-2963-MM

Potpis i pečat prevoznika
Signature et timbre du transporteur

24 Poslijicu preuzeo
Marchandises reçues
Mesto
Lieu

Kišk
Potpis i pečat primać
Signature et timbre du destinataire

Sadržaj ovog dokumenta nije posredni prenosilac
Les parties ci-dessus de lignes ci-dessus doivent être remplies par le transporteur

13-15
13-15
13-15

Opis robe na odgovarajućem mjestu lista
à remplir selon la responsabilité de l'expéditeur

Priloga do 6. Zbirni posrednik
Annexe 6. Zbirni posrednik

U slučaju gubitka robe, isplate posrednik eventuelno počinje u zadržanju robe posrednik za opću politiku i razred, koju treba
En cas de perte de marchandises, le transporteur commence à la fois la clause, le chiffre et la case de l'ADR



AUTO MATIĆ

Logistics - Transport - Europe

ZAGORKA d.o.o.
Matije Gupca 2
49 221 Bedekovčina
OIB: 63599753216

Datum izdavanja: 20.12.2019.
Datum dospelja: 20.12.2019.
Mjesto izdavanja: Zdenci Brdovečki
Tečaj: 7,443999

Datum isporuke: 20.12.2019.
Vrijeme izdavanja: 15:25
Način plaćanja: Transakcijski račun
Nalog za prijevoz: 64..18.12.2019.

RAČUN BROJ: 1596-1-2019

BROJ	Usluge prijevoza na relaciji:	KOL	Ukupno prijevoz	Cijena prijevoza	PDV	Ukupno
	Bedekovčina(HR) – Duisburg(DE)	1500,00	11.166,00	25%	2.791,50	13.957,50

Reklamacije uvažavamo u roku 8 dana od primitka računa!

Ukupno bez PDV: 11.166,00 kn

Ukupno PDV: 2.791,50 kn

UKUPNO : 13.957,50 kn

Registracijska oznaka: ZG- 2017-MM / ZG - 8911 - FR

RAČUN IZDALA: Jelena Gavran

AUTO MATIĆ d.o.o.
Zdenci Brdovečki
OIB 28927378018

AUTO MATIĆ d.o.o., Gmajna 34, Zdenci Brdovečki, 10291 Prigorje Brdovečko, OIB: 28927378018 / VAT: HR 28927378018
tel/fax: 01/3391 – 354 / mob: 00385 91 27 999 27 / e-mail: josip.matic@hi.t-com.hr / TIMOCOM: 338912

IBAN: HR8025000091101443223 SWIFT: BIC Hypo Alpe-Adria Bank d.d. Zagreb: HAABHR22
IBAN: HR5823600001102659242 SWIFT: ZABAHR2X
IBAN: HR4323400091110972174 SWIFT: PBZGHR2X

U.S. citizen, was never in the United States, and was not in the United States at the time of the assassination. He was not in the United States at the time of the assassination. He was not in the United States at the time of the assassination.



AUTO MATIĆ

Logistics - Transport - Europe

ZAGORKA d.o.o.
Matije Gupca 2
49 221 Bedekovčina
OIB: 63599753216

Datum izdavanja: 12.10.2020.
Datum dostižja: 12.10.2020.
Mjesto izdavanja: Zdenci Brdovečki
Tečaj: 7,562298

Datum isporuke: 08.10.2020.
Vrijeme izdavanja: 09:02
Način plaćanja: Transakcijski račun
Nalog za prijevoz: 55...07.10.2020.

RAČUN BROJ: 1340-1-2020

BROJ	Ukupno bez PDV	Ukupno PDV	Ukupno iznos
Krapina, Bedekovčina(HR)- Montecchio Precalcino(IT), Gabbioneta Bianouva(IT) Pordenone(IT)	1100,00	8.318,53	2.079,63 10.398,16

Reklamacije uvažavamo u roku 8 dana od primitka računa!

Ukupno bez PDV: 8.318,53 kn

Ukupno PDV: 2.079,63 kn

UKUPNO : 10.398,16 kn

Registracijska oznaka: ZG-2017- MM / ZG-8911-FR

RAČUN IZDAVA: Jelena Gavran

AUTO MATIĆ d.o.o.
Zdenci Brdovečki 1
OIB 28927378018

AUTO MATIĆ d.o.o., Gmajna 34, Zdenci Brdovečki, 10291 Prigorje Brdovečko, OIB: 28927378018 / VAT: HR 28927378018
tel/fax: 01/3391 – 354 / mob: 00385 91 27 999 27 / e-mail: josip.matic@hi.t-com.hr / TIMOCOM: 338912

IBAN: HR8025000091101443223 SWIFT: BIC Hypo Alpe-Adria Bank d.d. Zagreb: HAABHR22
IBAN: HR5823600001102659242 SWIFT: ZABAHR2X
IBAN: HR4323400091110972174 SWIFT: PBZGHR2X

[illegible]

U slučaju osnove robe, uobičajene politike (zaključno) primenjuju se na sva tri sva. ADR. En cas de marchandises d'origine, la politique habituelle s'applique à tous les cas. ADR.

3 A

1 Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays): Matije Gupca 2 49 211 Bedekovčina Croatia		MEDUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE		CMR R 3728278	
2 Primalac (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays): dell'Artigianato 36030 MONTECCHIO PRECALCINO		16 Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays): ZG-2017-MM 28 8511 FR		Na ovaj prijevoz važe se primjeniti Konvencija o Ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na bilo koju suprotnu propis. Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).	
3 Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date): Bedekovčina 07.10.2020		17 Ostali prijevoznici (ime, adresa, zemlja) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays):		18 Primjetke i ograničenja prijevoznika Réserves et observations du transporteur:	
4 Mjesto i datum pruzanja robe posilatelju na prijevoz (mjesto, zemlja) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays): Delivery note 222		5 Popratna lista Documents annexés:		6 Oznaka i broj Marque et numéro: 2 PVC sanduka	
7 Broj koleta Nombre des colis: keramička obloga		8 Vrsta ambalaze Nature de l'emballage: 417 kg		9 Vrsta robe Désignation des marchandises:	
10 Statistički broj No. statistique:		11 Bruto težina, kg Poids brut, kg:		12 Zapremina, m³ Volume m³:	
13 Uputstva posilatelja (za carinske i druge radnje) Instructions de l'expéditeur:		19 Posebni dogovor Conventions particulières:		20 Plaća À payer par:	
14 Odnosno o plaćanju vozačima Prescriptions d'affranchissement: ☐ Plaća posilatelja/mandat ☐ Plaća primalca/Non Franchi		15 Poduzeta Remboursement:		21 Izdano u Établi à: Bedekovčina 07.10.2020	
22 ZAGORKA d.o.o. za proizvodnju građevnih materijala BEDOKOVČINA, M. Gupca 2		23 AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-2017-MM		24 Posilatelj preuzima Marchandises reçues: Mjesto i datum: 08.10.2020 EXTRAFLAME s.p.a. Via dell'Artigianato, 10 36030 MONTECCHIO PRECALCINO (VI) Tel. 0445 885811 - Fax 0445 885812 Potpis i pečat primalca IVA 06548030248 Signature et timbre du destinataire	

* U slučaju opasne robe, upišite predavatelju odgovarajuće podatke i zadržite redovitu odgovornost za opasnu robu.
 * En cas de marchandises dangereuses transporter, outre la certification obligatoire, à la destination finale du destinataire, la classe, le chiffre et la quantité doivent être indiqués.

Isprava o preuzimanju robe
 Les pour les marchandises dangereuses des lignes grises doivent être remplies par le transporteur

18 + 21 + 22
 1-15

Formulario de carter de transport
 A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur

Način ispunjavanja, Zupci - (08) 130023
 Oznaka za prevoz: 07-10-20

En cas de microleucosse non ganglionnaire, on peut constater, à la confirmation histologique, la présence d'ADP, d'au moins quatre types, parfois même éventuellement polymix, à caractère réactif, possédant, à côté positif, le marqueur ADP, et au moins quatre types, parfois même éventuellement polymix, à caractère réactif, possédant, à côté positif, le marqueur ADP.

3 A

1 Pošiljatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) ZAGORICA d.o.o. VAT HR63599753216 Matije Gupca 2 49 221 Bedekovčina Croatia		MEĐUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR c 3622356 Na ovaj prijevoz će se primjeniti Konvencija o ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na bilo koje suprotne propise. Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).	
2 Primaatelj (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays) LA NORDICA S.p.A. VAT IT00182840249 VIA SUMMANO 104 ITALIA 36030 MONTECCHIO PRECALCINO		16 Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) SB 0004 VI SB 0001 VI AUTO/MATIC d.o.o. 11 ZG-2019-MM	
3 Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date) 36030 MONTECCHIO PRECALCINO		17 Ostali prijevoznici (ime, adresa, zemlja) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) ZG2019MM / ZG2021MM	
4 Mjesto i datum preuzimanja posjega na prijevoz (mjesto, zemlja) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays) Bedekovčina 18.10.2020.		18 Primjedbe i ograničenja prijevoznika Reserves et observations du transporteur	
5 Priložena dokumenta Documents annexes 2-1			
6 Oznaka i broj Marques et numéros 3 PVC SANDUKA		7 Broj kolica Nombre des colis KERAM.OBLOGA	
8 Vrsta ambalaže Nature de l'emballage 750 kg		9 Vrsta robe Designation des marchandises	
10 Statistički broj No. statistique		11 Bruto težina, kg Poids brut, kg	
12 Zapremnina m³ Volume m³			
13 Uputstva posiljatelja (za carinske i druge radnje) Instructions de l'expéditeur		19 Posebni dogovori Conventions particulières LA NORDICA S.P.A. SI ACCETTA LA MERCE CON RISERVA	
14 Određeno plaćanje vozača Prescriptions d'affranchissement ☐ Plaća posiljatelj/Franco ☐ Plaća primaatelj/Non Franco DAP MONTECCHIO PRECALCINO		20 Plaća A payer par Posiljatelj Expéditeur Vrsta Monnaie Primaatelj Le destinataire Prijevoznik Prix de transport Snizanje Réductions Ostatak Solde Dodatak Suppléments Ostali troškovi Frais accessoires UKUPNO TOTAL	
21 Ispostavljen u Etabli à Bedekovčina 16.10.2020.		15 Podzate Remboursement	
22 ZAGORICA d.o.o. Za posiljatelja BEDOKOVČINA, Matije Gupca 2		23 AUTO/MATIC d.o.o. 11 ZG-2019-MM	
24 Posiljatelj preuzima: Marchandises Mjesto Lieu LA NORDICA S.p.A. VIA SUMMANO 104 36030 MONTECCHIO PRECALCINO (VI) C.F. SPINA D.O. 152340249 TEL. 0445/84001 - Fax 0445/84002		25 Primaatelj preuzima: Marchandises Mjesto Lieu LA NORDICA S.p.A. VIA SUMMANO 104 36030 MONTECCHIO PRECALCINO (VI) C.F. SPINA D.O. 152340249 TEL. 0445/84001 - Fax 0445/84002	

* U slučaju opasne robe, posiljatelj mora označiti opasnost i opasne materije na pakovanju i priložiti odgovarajuću dokumentaciju.
* En cas de marchandises dangereuses indiquées, celui-ci doit marquer le danger et les matières dangereuses sur l'emballage et joindre la documentation appropriée.

2 **Primerak za primatelja**
Exemplaire du destinataire

85015701930

1 Posiljalac (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays)		MEDUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE		CMR R 3728280	
2 Primaoca (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays)		16 Prevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays)		Na ovaj prijevoz se ne primjenjuju konvencije o odgovornosti za međunarodni prijevoz robe cestom, željeznicom ili zrakom, osim ako su izričito prihvaćene.	
3 Vrsta robe (naziv, količina, težina) Objekt prévu pour le transport de la marchandise (nom, pays, date)		17 Datum i vrijeme otpisa robe Date et heure de déchargement de la marchandise		De transport des autres marchandises toute clause contraire à la Convention relative au transport international de marchandises par route (CMR)	
4 Mjesto i datum preuzimanja robe na prijevoz (mjesto, zemlja) Lieu et date de prise en charge de la marchandise (nom, pays)		18 Potpis i pečat prevoznika Signature et cachet du transporteur		19 Potpis i pečat primatelja Signature et cachet du destinataire	
5 Potpis i pečat Signature et cachet		10 Sadržaj robe Contenu de la marchandise		11 Bruto težina robe Poids brut de la marchandise	
6 Opis robe Description de la marchandise		12 Zadržavanje robe Retenue de la marchandise		13 Opća primjedba (za carinske i druge radnje) Remarques de l'expéditeur	
7 Broj robe Numéro de colis		8 Vrsta ambalaza Nature de l'emballage		9 Vrijeme Durée du transport	
14 Doprinosi i plaćanja Contributions et paiements		15 Potpis i pečat Signature et cachet		20 Tablica Tableau	
21 Podpis i pečat Signature et cachet		22 Podpis i pečat Signature et cachet		23 Podpis i pečat Signature et cachet	
24 Podpis i pečat Signature et cachet		25 Podpis i pečat Signature et cachet		26 Podpis i pečat Signature et cachet	

Dokumentacija koja se koristi za pranje ruku mora biti potpisana i pečatirana od strane primatelja robe. Dokumentacija koja se koristi za pranje ruku mora biti potpisana i pečatirana od strane primatelja robe. Dokumentacija koja se koristi za pranje ruku mora biti potpisana i pečatirana od strane primatelja robe.

[illegible]



AUTO MATIĆ

Logistics - Transport - Europe

ZAGORKA d.o.o.
Matije Gupca 2
49 221 Bedekovčina
OIB: 63599753216

Datum izdavanja: 26.10.2020.
Datum dostižja: 26.10.2020.
Mjesto izdavanja: Zdenci Brdovečki
Tečaj: 7,571281

Datum isporuke: 24.10.2020.
Vrijeme izdavanja: 09:15
Način plaćanja: Transakcijski račun
Nalog za prijevoz: 0064/M 19.10.2020.

RAČUN BROJ: 1412-1-2020

Gabbionetta(IT) - Bedekovčina(HR)	450,00	3.407,08	25%	851,77	4.258,85
-----------------------------------	--------	----------	-----	--------	----------

Reklamacije uvažavamo u roku 8 dana od primitka računa!

Ukupno bez PDV: 3.407,08 kn

Ukupno PDV: 851,77 kn

UKUPNO : 4.258,85 kn

Registracijska oznaka: ZG-2019- MM / ZG-2021-MM

RAČUN IZDALA: Jelena Gavran

AUTO MATIĆ d.o.o.
Zdenci Brdovečki
OIB 28927378018

AUTO MATIĆ d.o.o., Gmajna 34, Zdenci Brdovečki, 10291 Prigorje Brdovečko, OIB: 28927378018 / VAT: HR 28927378018
tel/fax: 01/3391 – 354 / mob: 00385 91 27 999 27 / e-mail: josip.matic@hi.t-com.hr / TIMOCOM: 338912

IBAN: HR8025000091101443223 SWIFT: BIC Hypo Alpe-Adria Bank d.d. Zagreb: HAABHR22
IBAN: HR5823600001102659242 SWIFT: ZABHR2X
IBAN: HR4323400091110972174 SWIFT: PBZGHR2X

Verdine novina d.d., Zagreb - (199) 130029
Poručimo na odgovornost poslatelja od:
A tempu sous la responsabilité de l'expéditeur

1 Pošiljatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) EDILKAMIN S.p.A. Strada Provinciale, 28 GABBIONETA BINANUOVA (CR) P.I. - G.F.: 00192220192		MEĐUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE R 3728411 Na ovaj prijevoz se ne primjenjuju Konvencija o ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na bilo koje suprotne propise. Ce transport est soumis, indépendamment toute clause contraire à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).																			
2 Primalac (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays) ZAGORKA D.O.O. HATIB GUPLA 2 49221 BEDEKOVCINA HR		16 Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-2019-MM																			
3 Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date) HATIBE GUPLA 2 49221 BEDEKOVCINA HR		17 Ostali podaci Transports particuliers (autres renseignements) ZG-2019-MM/ZG-2021-MM																			
4 Mjesto i datum preuzimanja pošiljke (mjesto, zemlja) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays) 26330 GABBIONETA / CR ITALIA																					
5 Popisani listi Documents annexés. 01-1-455 DEL 23/10/2020																					
6 Označka i broj Marquée et numéro	7 Broj paketa Nombre des colis	8 Vrsta ambalaza Nature de l'emballage	9 Vrsta robe Désignation des marchandises																		
CENAMICHE NON CONF. 177 PALETS		10 Statistički broj No. statistique	11 Bruto težina Poids brut kg KG. 1174,17																		
13 Uputstva posiljalca (za carinske i druge radnje) Instructions de l'expéditeur		19 Posebni dogovori Conventions particulières																			
14 Odradbe o plaćanju vozarine Prescriptions d'affranchissement ☐ Plaća pošiljatelj/Franco ☒ Plaća primalac/Non Franco		20 Plaća A payer par																			
		<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th>Prijevozni troškovi Prix de transport</th> <th>Posiljatelj Expéditeur</th> <th>Primalac Destinataire</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Sniženje Réduction</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Odstatak Solde</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Dodatak Supplément</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Ostali troškovi + Frais accessoires</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>UKUPNO TOTAL</td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>		Prijevozni troškovi Prix de transport	Posiljatelj Expéditeur	Primalac Destinataire	Sniženje Réduction			Odstatak Solde			Dodatak Supplément			Ostali troškovi + Frais accessoires			UKUPNO TOTAL		
Prijevozni troškovi Prix de transport	Posiljatelj Expéditeur	Primalac Destinataire																			
Sniženje Réduction																					
Odstatak Solde																					
Dodatak Supplément																					
Ostali troškovi + Frais accessoires																					
UKUPNO TOTAL																					
21 Ispostavljeni u Établie à GABBIONETA dana 23/10/2020		15 Poduzetac Remboursement																			
22 EDILKAMIN S.p.A. Strada Provinciale, 28 GABBIONETA BINANUOVA (CR) P.I. - C.F.: 00192220192 Potpis i pečat posiljalca Signature et timbre de l'expéditeur		23 AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-2019-MM Potpis i pečat prijevoznika Signature et timbre du transporteur																			
		24 Posiljku preuzeo: Marchandises reçues: Mjesto Lieu ZAGORKA d.o.o. za prihvatanje otpremnih materijala pour réception des matériaux d'expédition BEDEKOVCINA, H. Gupla 2 Potpis i pečat primalca Signature et timbre du destinataire																			

[illegible]



AUTO MATIĆ

Logistics - Transport - Europe

ZAGORKA d.o.o.
Matije Gupca 2
49 221 Bedekovčina
OIB: 63599753216

Datum izdavanja: 26.10.2020.
Datum dospijeca: 26.10.2020.
Mjesto izdavanja: Zdenci Brdovečki
Tečaj: 7,571281

Datum isporuke: 19.10.2020.
Vrijeme izdavanja: 09:02
Način plaćanja: Transakcijski račun
Nalog za prijevoz: 55...14.10.2020.

RAČUN BROJ: 1421-1-2020

BROJ	Usluga prijevoza na relaciji:	KOL	Iznos EUR	Cijena bez PDV	PDV %	PDV Iznos	UKUPAN IZNOS
	Krapina, Bedekovčina(HR)- Montecchio Precalcino(IT), Pordenone(IT)		660,00	4.997,05	25 %	1.249,26	6.246,31

Reklamacije uvažavamo u roku 8 dana od primitka računa!

Ukupno bez PDV: 4.997,05 kn

Ukupno PDV: 1.249,26 kn

UKUPNO : 6.246,31 kn

Registracijska oznaka: ZG-2019- MM / ZG-2021-MM

RAČUN IZDALA: Jelena Gavran

AUTO MATIĆ d.o.o.
Zdenci Brdovečki 1
OIB 28927378018

AUTO MATIĆ d.o.o., Gmajna 34, Zdenci Brdovečki, 10291 Prigorje Brdovečko, OIB: 28927378018 / VAT: HR 28927378018
tel/fax: 01/3391 – 354 / mob: 00385 91 27 999 27 / e-mail: josip.matic@hi.t-com.hr / TIMOCOM: 338912

IBAN: HR8025000091101443223 SWIFT: BIC Hypo Alpe-Adria Bank d.d. Zagreb: HAA8HR22
IBAN: HR5823600001102659242 SWIFT: ZABHR2X
IBAN: HR4323400091110972174 SWIFT: PBZGHR2X

Se deblatiti et A ujediniš et non poutit prijaviti
Les parties énoncées de l'avis grates doivent être remplies par le transporteur

10 + 21 + 22

usludeno i
v compris les

1 - 15

Manodre nošeno d.d., Zagreb - (160) 130020
Requiere no odgovornost podizanje od
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur
Oznaka za računobit: UT-XII-20

1 Pošiljatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) EDILKAMIN S.p.A. Strada Provinciale, 28 GABBIONETA BINANUOVA (CR) P.I. - C.F.: 00192220192		MEĐUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE		R 3728411 
2 Primaatelj (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays) ZAGORKA D.O.O. HATITE GUPCA 2 49221 BEDEKOVICINA / HR		16 Prigovornik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) AUTO MATIĆ d.o.o. 11 ZG-2019-MM		Na ovaj prijevoz do se primjeniti Kon- vencija o Ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na bilo koje suprotne propise. Ce transport est soumis, indépendamment toute clause contraire à la Con- vention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).
3 Mjesto isporuke (naziv, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (nom, pays, date) HATITE GUPCA 2 49221 BEDEKOVICINA / HR		17 Ostali podaci Transporteur (nom, adresse, pays) 3728411 HR / ZG-2019-MM		
4 Mjesto i datum primanja robe (naziv, zemlja, datum) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (nom, pays, date) 26030 GABBIONETA / CR ITALIA				
5 Popratna lista Documents annexes 01-1-455 DEL 23/10/2020				
6 Oznake i broj Marques et numéros CENAMICHE NON CONF. 177 PALETS		7 Broj koleta Nombre des colis		8 Vrsta ambalaze Nature de l'emballage
		9 Vrsta robe Désignation des marchandises		10 Statistički broj No. statistique
				11 Bruto težina Poids brut, kg KG. 1174,17
13 Uputstva posiljatelja (za oznake i druge podatke) Instructions de l'expéditeur		19 Posebni dogovori Conventions particulières		
14 Odnosno u plaćanju vozarine Prescriptions d'affranchissement ☐ Plaća pošiljatelj/Franco ☐ Plaća primaatelj/Non Franco		20 Plaća A payer par Prijevoznici troškovi Prix de transport Spolice Réseaux Ostali Sols Dodatak Suppléments Ostali troškovi + Frais accessoires UKUPNO TOTAL		Pošiljatelj Expéditeur Vrijeme Minuets Primaatelj Le destinataire
21 Ispostavljeno u Etabli à GABBIONETA		15 Poduzete Remboursement		
22 EDILKAMIN S.p.A. Strada Provinciale, 28 GABBIONETA BINANUOVA (CR) P.I. - C.F.: 00192220192 Potpis i pečat pošiljatelja Signature et timbre de l'expéditeur		23 AUTO MATIĆ d.o.o. 11 ZG-2019-MM Potpis i pečat prijevoznika Signature et timbre du transporteur		24 Pošiljke preuzete; Marchandises reçues: Mjesto Lieu ZAGORKA d.o.o. za proizvodnju gumenih materijala BEDEKOVICINA, M. Gupca 2 Potpis i pečat primaatelja Signature et timbre du destinataire

* U slučaju opasne robe, uplate pored eventualne potvrde u zadržanju robe pristupa za opće pošiljke i naznači, aliud broj, a ako se radi i opasno, ADR.
* En cas de marchandises dangereuses transporter, joint la certification éventuelle, a le dernier ligne du ordre la classe, le chiffre et le sigle ADR.

En pèa de matzandises campenises indisquer, culito la semitacion evenimella, a la darrèra lingo da cranta, a darrer, lo chifre si levas solament la lettra, AOPR.

3 A



1. Pošiljatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) ZAGORICA d.o.o. VAT HR63599753216 Matije Gupca 2 40 771 Bedekovčina Croatia				MEĐUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE C 3622356 Na ovaj prijevoz će se primjeniti Konvencija o ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez odzira na bilo koje suprotne propise. Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).			
2. Primalac (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays) LA NORDICA S.p.A. VAT IT00182840749 VIA SUMMANO 104 ITALIA 36030 MONTECCHIO PRECALCINO				16. Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) SB 0004 VI SB 0001 VI AUTO/MATIC d.o.o. ZG-2019-MM			
3. Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date) 36030 MONTECCHIO PRECALCINO				17. Ostali prijevoznici (ime, adresa, zemlja) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) ZG2019MM / ZG2021MM			
4. Mjesto i datum preuzimanja posla na prijevoz (mjesto, zemlja) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays) Bedekovčina 18.10.2020.				18. Primjedbe i ograničenja prijevoznika Réserves et observations du transporteur			
5. Popis prilogi Documents annexes 2.51							
6. Označka (broj) Marques et numéros		7. Broj koleta Nombre des colis		8. Vrsta ambalaže Nature de l'emballage		9. Vrsta robe Désignation des marchandises	
10. Statistički broj No. statistique		11. Bruto težina, kg Poids brut, kg		12. Zapremnina m³ Volume m³			
13. Upute za poslatu robu (za carinske i druge radnje) Instructions de l'expéditeur		19. Preskrbni dopis Conventions particulières LA NORDICA S.P.A. SI ACCETTA LA MERCE CON RISERVA					
14. Određeno plaćanje vožnje Prescriptions d'affranchissement ☐ Plaća pošiljatelj/Franco ☐ Plaća primalac/Non Franco		20. Plaća A payer par Prijevozni troškovi Prix de transport Snižanje Réductions Dodatak Suppléments Ostali troškovi Frais accessoires UKUPNO TOTAL					
21. Ispostavljen u Établi à Bedekovčina 16.10.2020.		15. Podrijetlo Remboursement					
22. Pošiljatelj Expéditeur ZAGORICA d.o.o. Matije Gupca 2 40 771 Bedekovčina Croatia		23. Prijevoznik Transporteur AUTO/MATIC d.o.o. ZG-2019-MM		24. Primalac Destinataire LA NORDICA S.p.A. Via Summano 104 36030 MONTECCHIO PRECALCINO (VI) C.R. PRIVATO 152840249 Tel. 0445/800000 - Fax 0445/800001			
Potpis i pečat pošiljatelja Signature et timbre de l'expéditeur		Potpis i pečat prijevoznika Signature et timbre du transporteur		Potpis i pečat primalca Signature et timbre du destinataire			

Popunjeno na odgovornost posiljatelja ot
 A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur
 Popunjeno na odgovornost prijevoznika
 A remplir sous la responsabilité du transporteur
 Popunjeno na odgovornost primalca
 A remplir sous la responsabilité du destinataire

3 A



1. Pošiljatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) ZAGORKA d.o.o. VAT HR63599753216 Matije Gupca 7 49 221 Bedekovčina Croatia		MEĐUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR c 3622357 Na ovaj prijevoz će se primjeniti Konvencija o ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na bilo koje suprotne propise. Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).																																																									
2. Primatelj (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays) EXTRAFILAME S.P.A. VAT IT00546030248 Via dell'Artigianato 36030 MONTECCHIO PRECALCINO		16. Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) SB 0004 VJ SB 0001 VJ																																																									
3. Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison des marchandises (lieu, pays, date) 36030 MONTECCHIO PRECALCINO		17. Ostali prijevoznici (ime, adresa, zemlja) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-2019-MM																																																									
4. Mjesto i datum preuzimanja posiljke na prijevoz (mjesto, zemlja) Lieu et date de prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date) 36030 MONTECCHIO PRECALCINO 10.10.2020.		18. Primjedbe i opazanja prijevoznika Réserves et observations du transporteur																																																									
5. Priloženi dokumenti Documents annexes 232																																																											
6. Označka i broj Marqués et numéros 4 PVC sanduka		7. Broj koleta Nombre des colis keramička obloga																																																									
8. Vrsta ambalaze Nature de l'emballage		9. Vrsta robe Désignation des marchandises																																																									
10. Statistički broj No statistique		11. Bruto težina, kg Poids brut, kg 1.162 kg																																																									
12. Zapremina, m³ Volume m³																																																											
13. Upute posiljatelja (za carinske i druge radnje) Instructions de l'expéditeur		19. Posebni dogovori Conventions particulières																																																									
14. Ocjedba o plaćanju vozačnice Prescriptions d'affranchissement ☐ Plaća posiljatelj/Franco ☒ Plaća primatelj/Non Franco DAP - MONTECCHIO PRECALCINO		<table border="1"> <tr> <th>20. Plaća</th> <th>Posiljatelj</th> <th>Vrijednost</th> <th>Primatelj</th> </tr> <tr> <th>A payer par</th> <th>Expéditeur</th> <th>Monnaie</th> <th>Le destinataire</th> </tr> <tr> <td>Prijevozni troškovi</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Prix de transport</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Solžanje</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Réductions</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Ostatak</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Somme</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Dodataci</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Suppléments</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Ostali troškovi</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Frais accessoires</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>UKUPNO</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>TOTAL</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>		20. Plaća	Posiljatelj	Vrijednost	Primatelj	A payer par	Expéditeur	Monnaie	Le destinataire	Prijevozni troškovi				Prix de transport				Solžanje				Réductions				Ostatak				Somme				Dodataci				Suppléments				Ostali troškovi				Frais accessoires				UKUPNO				TOTAL			
20. Plaća	Posiljatelj	Vrijednost	Primatelj																																																								
A payer par	Expéditeur	Monnaie	Le destinataire																																																								
Prijevozni troškovi																																																											
Prix de transport																																																											
Solžanje																																																											
Réductions																																																											
Ostatak																																																											
Somme																																																											
Dodataci																																																											
Suppléments																																																											
Ostali troškovi																																																											
Frais accessoires																																																											
UKUPNO																																																											
TOTAL																																																											
21. Ispostavljenost Établi le Bedekovčina 16.10.2020.		15. Poduzete Remboursement																																																									
22. Potpis i pečat posiljatelja Signature et timbre de l'expéditeur ZAGORKA d.o.o. Matije Gupca 7 49 221 Bedekovčina Croatia		23. Potpis i pečat prijevoznika Signature et timbre du transporteur AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-2019-MM																																																									
24. Potpis i pečat primatelja Signature et timbre du destinataire EXTRAFILAME S.p.A. Via dell'Artigianato, 10 36030 MONTECCHIO PRECALCINO (VI) Tel. 0445 865911 - Fax 0445 865912 C.F. e P. IVA 00446030248																																																											

U slučaju gubitka robe, upišite pored eventualne potpune u svakom redu prozora za opće polje i nared. broj koji je ako se traži. (ADR)
 En cas de marchandises manquantes, indiquez dans la certification éventuelle, à la dernière ligne du cadre, la classe, la classe, la classe et le numéro de la lettre ADR.

Se desoliramo zbog neispravnosti u radu
 Les parties amovibles des lettres de voiture sont remplissables par le transporteur

19.11.2020
 19.11.2020

1-15

Proizvođač ne odgovara za oštećenje robe
 A remplir sous la responsabilité du transporteur

U slučaju gubitka robe, upišite pored eventualne potpune u svakom redu prozora za opće polje i nared. broj koji je ako se traži. (ADR)
 En cas de marchandises manquantes, indiquez dans la certification éventuelle, à la dernière ligne du cadre, la classe, la classe, la classe et le numéro de la lettre ADR.



AUTO MATIĆ

Logistics - Transport - Europe

ZAGORKA d.o.o.
Matije Gupca 2
49 221 Bedekovčina
OIB: 63599753216

Datum izdavanja: 24.11.2020.
Datum dospijeća: 24.11.2020.
Mjesto izdavanja: Zdenci Brdovečki
Tečaj: 7,560977

Datum isporuke: 18.11.2020.
Vrijeme izdavanja: 16:32
Način plaćanja: Transakcijski račun
Nalog za prijevoz: 55.....13.11.2020

RAČUN BROJ: 1576-1-2020

BROJ	Usluge prijevoza na relaciji:	KOL	Iznos EUR	Cijena bez PDV	PDV %	PDV iznos	UKUPAN IZNOS
1.	Krapina (HR) – Montecchio Precalcino (IT) 2. Bedekovčina (HR) – Gabbioneta Binanuova (CR)		900,00	6.804,88	25 %	1.701,22	8.506,10

Registracijska oznaka: ZG-2025- MM / ZG-9818-GU

Ukupno bez PDV: 6.804,88 kn

Ukupno PDV: 1.701,22 kn

Reklamacije uvažavamo u roku 8 dana od primitka računa!

UKUPNO : 8.506,10 kn

RAČUN IZDALA: Jelena Gavran

AUTO MATIĆ d.o.o.
Zdenci Brdovečki
OIB 28927378018

AUTO MATIĆ d.o.o., Gmajna 34, Zdenci Brdovečki, 10291 Prigorje Brdovečko, OIB: 28927378018 / VAT: HR 28927378018
tel/fax: 01/3391 – 354 / mob: 00385 91 27 999 27 / e-mail: josip.matic@hi.t-com.hr / TIMOCOM: 338912

IBAN: HR8025000091101443223 SWIFT: BIC Hypo Alpe-Adria Bank d.d. Zagreb: HAABHR22
IBAN: HR5823600001102659242 SWIFT: ZABAHR2X
IBAN: HR4323400091110972174 SWIFT: PBZGHR2X

[illegible]

Qualche giorno dopo, i nostri primi avvenimenti politici si conclusero con un trionfo per i due ADP. En cas de marchandises compensées, indique, outre la certification éventuelle, à la dernière ligne du tableau ci-dessous, le chiffre de la dette ADP.

B



Sa dodelom carinske deklaracije mora biti priložen
Les permis en douane, dûment rempli, par l'expéditeur

19.11.2022
11.15
vrijeme
vrijeme

Prijemnik na odgovornost posiljatelja
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur

Requis c.a.s. - Zbirna deklaracija
Chaque destinataire doit, à l'envoi, présenter

1 Posiljatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays)		MEDUNARODNI TOVARNI LIST LETTRÉ DE VOITURE INTERNATIONALE		CNR C 3622375	
2 Primać (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays)		16 Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays)		Na ovaj prijevoz će se primijeniti Kon- vencija o ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na bilo koje posebne propise. Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Conven- tion relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).	
3 Mjesto isporuka (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date)		17 Ostali prijevoznici (ime, adresa, zemlja) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)		12 Zapremina m ³ Volume m ³	
4 Mjesto i datum preuzimanja posla na prijevoz (mjesto, zemlja) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays)		18 Primjedbe i komentari prijevoznika Réserve et observations du transporteur		11 Bruto težina, kg Poids brut, kg	
5 Priloženi listi Documents annexes		10 Statistički broj No statistique		12 Zapremina m ³ Volume m ³	
6 Oznaka (im) Marques et numéros		7 Broj paketa Nombre des colis		8 Vrsta ambalaze Nature de l'emballage	
9 Vrsta robe Designation des marchandises		10 Statistički broj No statistique		11 Bruto težina, kg Poids brut, kg	
13 Uputstva posiljatelja (za carinsku i drugu radnju) Instructions de l'expéditeur		14 Odnosi o plaćanju vozarine Prescriptions d'affranchissement		15 Poduzete Remboursement	
14 Odnosi o plaćanju vozarine Prescriptions d'affranchissement		15 Poduzete Remboursement		20 Plaća A payer par	
21 Uputstva primatelja Instructions du destinataire		22 Poduzete Remboursement		23 Poduzete Remboursement	
22 Poduzete Remboursement		23 Poduzete Remboursement		24 Poduzete Remboursement	

U slučaju opasne robe, upisati opasnost i opasne tvari u skladu s pravilima
En cas de marchandise dangereuse, inscrire le danger éventuel, la classe et la classe de danger, la lettre ADP.

2022-11-19 11:15

2022-11-19 11:15

2022-11-19 11:15

Potpis i pečat posiljatelja
Signature et timbre de l'expéditeur

Potpis i pečat prijevoznika
Signature et timbre du transporteur

Potpis i pečat primać
Signature et timbre du destinataire

AUTO MATIĆ d.o.o.
ZG-2025-MM

EXTRAFLAME S.p.A.
24 PIAZZA
31040 MONTECCHIO PREGALCINO (TV)
Tel. 0445 365911 - Fax 0445 699072
C.F. e P. IVA 00546930248

3850971000958

Čekum d.o.o. - Zagreb, Kolodvotina 4
Oznaka za nankubu: obr. XII-29. CMA

U skladu općeg nosa, imamo potpisanih potvrda iz razreda 22, 23 i 24 (poslije razreda) koji su, kako se radi, samo uobičajeni. U slučaju da se ne mogu potpisati, onda se može potpisati i drugi, ali to je već stvar razreda. U slučaju da se ne mogu potpisati, onda se može potpisati i drugi, ali to je već stvar razreda. U slučaju da se ne mogu potpisati, onda se može potpisati i drugi, ali to je već stvar razreda.

3 A



1 Pošilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) ZAGORKA d.o.o. VAT HR63599753216 Matije Gupca 2 49 721 Bedekovčina, Croatia		MEĐUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR C 3622371 Na ovaj prijevoz se se primjenjuju Konvencija o ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na tlo koje suptilno propise. Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).																																																	
2 Primaatelj (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays) EDIL KAMIN S.p.A. VAT IT00192220192 Via Vincenzo Monti 47 20123 Milano Italia		16 Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-2025-MM																																																	
3 Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date) Via deli Artigiani 14, 26030 Ostiano (CR) Italia		17 Ostali prijevoznici (ime, adresa, zemlja) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																																																	
4 Mjesto i datum preuzimanja posla na prijevoz (mjesto, zemlja) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays) BEDEKOVČINA 13.11.2020.		18 Primjedbe i ograničenja prijevoznika Réserves et observations du transporteur																																																	
5 Popis priloženih dokumenata Documents annexes 266																																																			
6 Oznaka i broj Marques et numéros 3 PVC sanduka		7 Broj koleta Nombre des colis keramička obloga																																																	
8 Vrsta ambalaze Nature de l'emballage		9 Vrsta robe Désignation des marchandises																																																	
10 Statistički broj No. statistique		11 Bruto težina, kg Poids brut, kg 827 kg																																																	
12 Zapremina m ³ Volume m ³																																																			
13 Upute posilatelja (za carinske i druge radnje) Instructions de l'expéditeur 0		19 Posebni dogovori Conventions particulières																																																	
14 Odredbe o plaćanju uvoznice Prescriptions d'affranchissement ☒ Plaća posilatelj/Franco ☐ Plaća primaatelj/Non Franco DAP Via deli Artigiani 14 Ostiano		20 Plaća À payer par <table border="1"> <thead> <tr> <th>Prijevoznik</th> <th>Posilatelj</th> <th>Valuta</th> <th>Primaatelj</th> </tr> <tr> <th>Expéditeur</th> <th>Expéditeur</th> <th>Nationale</th> <th>Le destinataire</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Prijevoznik troškova</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Pro de transport</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sotzungs</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Reductions</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Ostatak</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Solde</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Dodatki</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Suppléments</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Ostali troškovi</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Autres frais</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>		Prijevoznik	Posilatelj	Valuta	Primaatelj	Expéditeur	Expéditeur	Nationale	Le destinataire	Prijevoznik troškova				Pro de transport				Sotzungs				Reductions				Ostatak				Solde				Dodatki				Suppléments				Ostali troškovi				Autres frais			
Prijevoznik	Posilatelj	Valuta	Primaatelj																																																
Expéditeur	Expéditeur	Nationale	Le destinataire																																																
Prijevoznik troškova																																																			
Pro de transport																																																			
Sotzungs																																																			
Reductions																																																			
Ostatak																																																			
Solde																																																			
Dodatki																																																			
Suppléments																																																			
Ostali troškovi																																																			
Autres frais																																																			
21 Ispisivanje Émission Bedekovčina 13.11.2020.		15 Poduzetac Remboursement																																																	
22 Pošilatelj Signature et timbre de l'expéditeur ZAGORKA d.o.o. za proizvodnju glinenih materijala BEDEKOVČINA, M. Gupca 2		23 Prijevoznik Signature et timbre du transporteur AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-2025-MM																																																	
24 Primaatelj Signature et timbre du destinataire EDIL KAMIN S.p.A. Via Vincenzo Monti 47 20123 Milano Italia		24 Poduzetac Remboursement EDIL KAMIN S.p.A. Via Vincenzo Monti 47 20123 Milano Italia																																																	

U slučaju opreme ovog lista poštom, posilatelj je dužan uplatiti poštne troškove. U slučaju opreme ovog lista prijevozom, posilatelj je dužan uplatiti prijevozne troškove. U slučaju opreme ovog lista prijevozom, posilatelj je dužan uplatiti prijevozne troškove. U slučaju opreme ovog lista prijevozom, posilatelj je dužan uplatiti prijevozne troškove.



AUTO MATIĆ

Logistics - Transport - Europe

ZAGORKA d.o.o.
Matije Gupca 2
49 221 Bedekovčina
OIB: 63599753216

Datum izdavanja: 30.11.2020.
Datum dospelja: 30.11.2020.
Mjesto izdavanja: Zdenci Brdovečki
Tečaj: 7,551837

Datum isporuke: 25.11.2020.
Vrijeme izdavanja: 16:32
Način plaćanja: Transakcijski račun
Nalog za prijevoz: 55.....21.11.2020

RAČUN BROJ: 1594-1-2020

BROJ	Usluge prijevoza na relaciji:	KOL	Iznos EUR	Cijena bez PDV	PDV %	PDV iznos	UKUPAN IZNOS
1.	Krapina (HR) – Montecchio Precalcino (IT) 2. Bedekovčina (HR) – Vigonovo di Fontanafreda (IT), Pordenone (IT)		700,00	5.286,29	25 %	1.321,57	6.607,86

Registracijska oznaka: ZG-2019- MM / ZG-2021-MM

Ukupno bez PDV: 5.286,29 kn

Ukupno PDV: 1.321,57 kn

Reklamacije uvažavamo u roku 8 dana od primitka računa!

UKUPNO : 6.607,86 kn

RAČUN IZDALA: Jelena Gavran

AUTO MATIĆ d.o.o.
Zdenci Brdovečki
OIB 28927378018

AUTO MATIĆ d.o.o., Gmajna 34, Zdenci Brdovečki, 10291 Prigorje Brdovečko, OIB: 28927378018 / VAT: HR 28927378018
tel/fax: 01/3391 – 354 / mob: 00385 91 27 999 27 / e-mail: josip.matic@hi.t-com.hr / TIMOCOM: 338912

IBAN: HR8025000091101443223 SWIFT: BIC Hypo Alpe-Adria Bank d.d. Zagreb: HAABHR22
IBAN: HR5823600001102659242 SWIFT: ZABAHR2X
IBAN: HR4323400091110972174 SWIFT: PBZGHR2X

Il s'agit d'opéra-rôle, opéra pour illustrer les poèmes d'un grand poète, (le grand poète) ADR. En cas de manuscrits d'opéra-rôle, le compositeur éventuel, le compositeur d'opéra-rôle, ADR. En cas de manuscrits d'opéra-rôle, le compositeur éventuel, le compositeur d'opéra-rôle, ADR.

B



Šta detaljno izmisliti...
Les pertes encourues par le transporteur

19-21-22
L'expéditeur
y compris les

1-5

Popunjeno na odgovornost posiljatelja
Acompli sous la responsabilité de l'expéditeur

19

Šta detaljno izmisliti...
Les pertes encourues par le transporteur

1. Pošiljatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays)		MEĐUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE		C 3622379	
2. Primač (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays)		16. Prevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays)		Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).	
3. Mjesto isporuka (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date)		17. Osnat prevoznika (ime, adresa, zemlja) Transporteur successeur (nom, adresse, pays)		Na ovaj prijevoz se se primjeniti Konvencija o ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na bilo koje suprotne propise.	
4. Mjesto i datum preuzimanja pošiljke na prijevoz (mjesto, zemlja) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays)		18. Primjedbe i ograničenja prevoznika Reserves et observations du transporteur		ZG-2019-MM	
5. Popis lista Documents joints		19. Posebni dogovori Conventions particulières		20. Plaća A payer par	
6. Označka brojevi Marques et numéros		7. Broj kolota Nombre des colis		8. Vrsta ambalaza Nature de l'emballage	
9. Vrsta robe Designation des marchandises		10. Statistički broj No. statistique		11. Bruto težina, kg Poids brut, kg	
12. Zapremina m ³ Volume m ³		13. Uputstva posiljatelja (za carinske i druge radnje) Instructions de l'expéditeur		14. Doprinos o plaćanju vožnje Prescriptions d'affranchissement	
15. Poduzet Remboursement		16. Plaća A payer par		17. Plaća A payer par	
18. Plaća A payer par		19. Plaća A payer par		20. Plaća A payer par	
21. Plaća A payer par		22. Plaća A payer par		23. Plaća A payer par	
24. Plaća A payer par		25. Plaća A payer par		26. Plaća A payer par	

U slučaju oštećenja robe, uvoznik mora biti obaviješten u roku od sedam dana od prijema robe, a u slučaju gubitka robe, u roku od sedam dana od prijema robe. U slučaju oštećenja robe, uvoznik mora biti obaviješten u roku od sedam dana od prijema robe, a u slučaju gubitka robe, u roku od sedam dana od prijema robe.

B



1. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays)				MEDUNARODNI TOVARNI LIST LETTRÉ DE VOITURE INTERNATIONALE				CMR C 3622381	
2. Primaatelj (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays)				16. Prevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays)				AUTO MATIĆ d.o.o. 20-2019-MM	
3. Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date)				17. Ostali prevoznici (ime, adresa, zemlja) Transporteurs autres que le transporteur principal (nom, adresse, pays)				18. Primjedbe i ograničenja prevoznika Réserves et observations du transporteur	
4. Mjesto i datum preuzimanja pošiljke na prevoz (mjesto, zemlja) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays)				5. Popis prilogi Documents annexés				6. Označka i broj Marques et numéros	
7. Broj kolata Nombre des colis				8. Vrsta ambalaza Nature de l'emballage				9. Vrsta robe Description des marchandises	
10. Statistički broj No. statistique				11. Bruto težina, kg Poids brut, kg				12. Zapremina, m³ Volume m³	
13. Uputstva posilatelja (za carinske i druge radnje) Instructions de l'expéditeur				14. Ograničenja i plaćanje vožnje Restrictions et paiement de la franchise				15. Postupak Procédure	
16. Ograničenja i plaćanje vožnje Restrictions et paiement de la franchise				17. Ograničenja i plaćanje vožnje Restrictions et paiement de la franchise				18. Ograničenja i plaćanje vožnje Restrictions et paiement de la franchise	
19. Ograničenja i plaćanje vožnje Restrictions et paiement de la franchise				20. Ograničenja i plaćanje vožnje Restrictions et paiement de la franchise				21. Ograničenja i plaćanje vožnje Restrictions et paiement de la franchise	
22. Ograničenja i plaćanje vožnje Restrictions et paiement de la franchise				23. Ograničenja i plaćanje vožnje Restrictions et paiement de la franchise				24. Ograničenja i plaćanje vožnje Restrictions et paiement de la franchise	

* U slučaju opasnosti, pošiljke se mogu prevoziti u zatvorenom vozilu, osim ako se ne odredi drugačije, a u slučaju opasnosti, pošiljke se mogu prevoziti u zatvorenom vozilu, osim ako se ne odredi drugačije.



AUTO MATIĆ

Logistics - Transport - Europe

ZAGORKA d.o.o.
Matije Gupca 2
49 221 Bedekovčina
OIB: 63599753216

Datum izdavanja: 14.12.2020.
Datum dospelja: 14.12.2020.
Mjesto izdavanja: Zdenci Brdovečki
Tečaj: 7,539263

Datum isporuke: 09.12.2020.
Vrijeme izdavanja: 16:32
Način plaćanja: Transakcijski račun
Nalog za prijevoz: 55....07.12.2020.

RAČUN BROJ: 1690-1-2020

BROJ	Opis prijevoza na relaciji	KOL	Iznos EUR	Cijena bez PDV	PDV %	PDV Iznos	UKUPAN IZNOS
1.	Bedekovčina (HR) – Montecchio Precalcino (IT) Vigonono di Fontanafreda(IT), Pordenone(IT), Gabbionetta(IT)+povrat Montecchio(Extra Flame)		1.100,00	8.293,19	25 %	2.073,30	10.366,49

Registracijska oznaka: ZG-2019- MM / ZG-2021-MM

Ukupno bez PDV: 8.293,19 kn

Ukupno PDV: 2.073,30 kn

Reklamacije uvažavamo u roku 8 dana od primitka računa!

UKUPNO : 10.366,49 kn

AUTO MATIĆ d.o.o.
Zdenci Brdovečki
OIB 28927378018

RAČUN IZDALA: Jelena Gavran

AUTO MATIĆ d.o.o., Gmajna 34, Zdenci Brdovečki, 10291 Prigorje Brdovečko, OIB: 28927378018 / VAT: HR 28927378018
tel/fax: 01/3391 – 354 / mob: 00385 91 27 999 27 / e-mail: josip.matic@hi.t-com.hr / TIMOCOM: 338912

IBAN: HR8025000091101443223 SWIFT: BIC Hypo Alpe-Adria Bank d.d. Zagreb: HAABHR22
IBAN: HR5823600001102659242 SWIFT: ZABAHR2X
IBAN: HR4323400091110972174 SWIFT: PBZGHR2X

04/11/79
E 0052168

B

1 Pošiljatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) VAI HRG 4599753216 Matije Gupca 2 10221 Beđekovčina Croatia		MEDUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE  C 3622387 Na ovaj prijavljivač se primjenjuju Konvencija o ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na bilo koje suprotne propise. Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).	
2 Primaćelj (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays) VAI HRG 100102220112 Viki Antunović Monja 4 20120 Milina Hrvatska		16 Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) ZG 2019 MM ZG 2019 MM	
3 Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date) Gabrijaneta, Strada Provinciale 25 ITALIA		17 Ostali prijevoznici (ime, adresa, zemlja) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-2019-MM	
4 Mjesto i datum preuzimanja robe (mjesto, zemlja) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays) 10.10.2020		18 Primjedbe i ograničenja prijevoznika Réserves et observations du transporteur	
5 Popis dokumenata Documents annexes			
6 Označba (broj) Marques et numéros	7 Broj koleta Nombre des colis	8 Vrsta ambalaza Nature de l'emballage	9 Vrsta robe Désignation des marchandises
4 europaleta		keramička obloga	
10 Statistički broj No. statistique	11 Bruto težina, kg Poids brut, kg	12 Zapremina m³ Volume m³	
		444 KG	
13 Posebne upute (za carinske i druge radnje) Instructions de l'expéditeur		19 Posebni dogovori Conventions particulières	
14 Određbe o plaćanju vožnjine Prescriptions d'affranchissement ☐ Plaća pošiljatelj/Franco ☐ Plaća primaćelj/Non Franco		20 Plaća À payer par Prijevoznik Proje transport Surcharge Réductions Ostatak Solde Doprinosi Suppléments Ukupno TOTAL	
21 Ispostavljen u Établi à Beđekovčina, 10.10.2020		15 Područje Remboursement	
22 ZG 2019-MM za prijevoz robe BEDEKOVČINA, M. GUPCA 2 Potpis i pečat pošiljatelja Signature et timbre de l'expéditeur		23 AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-2019-MM Potpis i pečat prijevoznika Signature et timbre du transporteur	
		EDIKATIN S.p.A. - GABRIANETA (CA) Potpis i pečat primaćelja Signature et timbre du destinataire	

* U slučaju opasne robe, posiljatelj je dužan upozoriti primaćelja na opasnost i navesti opasne tvari, te ih označiti odgovarajućim simbolima i oznakama. U slučaju opasne robe, posiljatelj je dužan upozoriti primaćelja na opasnost i navesti opasne tvari, te ih označiti odgovarajućim simbolima i oznakama.

Un suceso que se nos revela por medio de la primera impresión del protagonista. No es solo un hecho, sino una experiencia. En este momento, el protagonista se encuentra en un momento de crisis, y se pregunta si es capaz de superar la prueba. En este momento, el protagonista se encuentra en un momento de crisis, y se pregunta si es capaz de superar la prueba.

B

1 Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) 11163499753216 EADHE Groupa 2 11171 Budakova Cesta		MEDUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE  C 3622388 Na ovaj prijevoz se ne primjenjuju Konvencija o ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na bilo koje suprotne pismo. Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).	
2 Primać (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays) EXTRAFLAME S.P.A. VAT IT00546020248 Via dell'Artigianato 36030 MONTECCHIO PRECALCINO		16 Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) ZG 2019 MM ZG 2019 MM	
3 Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date) 36030 MONTECCHIO PRECALCINO		17 Ostali prijevoznici (ime, adresa, zemlja) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-2019-MM	
4 Mjesto i datum preuzimanja posilatelja prijevoz (mjesto, zemlja) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays) 36030 MONTECCHIO PRECALCINO 07.12.2020.		18 Primjedbe i ograničenja prijevoznika Remarques et observations du transporteur	
5 Popisani listi Documents annexés			
6 Označka i broj Marques et numéros 3 - PVC sanduka		7 Broj koda Numéro des codes 16	
8 Vrsta ambalaza Nature de l'emballage 16		9 Vrsta robe Désignation des marchandises 16	
10 Sustavni broj No. statistique 16		11 Bruto težina Poids brut, kg 7.1 kg	
12 Zapremina Volume 16			
13 Naputak posilatelja (za carinske i druge radnje) Instructions de l'expéditeur 3		19 Posebni dogovori Conventions particulières	
14 Odrabota plaćanja vozača Prescription de l'affranchissement ☐ Plaća posilatelj/Franco ☐ Plaća primać/À la charge du destinataire DAP - MONTECCHIO PRECALCINO		20 Plaća À payer par Prijevoznik/Transporteur Posilatelj/Expéditeur Primać/Destinataire Ostatak/Reste Dodatak/Supplément Ukupno/TOTAL	
21 Isprava o preuzimanju Réception 07.12.2020.		15 Poduzeće Remboursement	
22 Potpis i pečat posilatelja Signature et timbre de l'expéditeur EXTRAFLAME S.P.A. 36030 MONTECCHIO PRECALCINO (VI) Tel. 0445 885911 - Fax 0445 885912 C.F. e P. IVA 00546020248		23 Potpis i pečat prijevoznika Signature et timbre du transporteur AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-2019-MM	
24 Potpis i pečat primaća Signature et timbre du destinataire AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-2019-MM		25 Potpis i pečat primaća Signature et timbre du destinataire AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-2019-MM	

* U slučaju opasne robe, primatelj mora biti upoznat s opasnim sadržajem prije prijevoza. (En cas de marchandises dangereuses, le destinataire doit être informé du contenu du colis avant le transport.)

[illegible]

B

1. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) ZAGORJE d.o.o. VAI 1006429 Adria - Gornji 2 10221 Bedekovčina Croatia		MEĐUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CNR C 3622389 Na ovaj prijevoz bases primjeniti Konvencija o Ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na bilo koje suprotne propise. Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).	
2. Primaatelj (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays) AUTO MATIC d.o.o. ZG-2019-MM 10221 Bedekovčina 103 10221 Bedekovčina (IPN), ITALIA		36. Prevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) ZG 2019 ZG 2019 MM	
3. Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date) 10221 Bedekovčina (IPN), ITALIA		17. Ostali prijevoznici (ime, adresa, zemlja) Transporteurs Successifs (nom, adresse, pays) AUTO MATIC d.o.o. ZG-2019-MM	
4. Mjesto i datum preuzimanja robe na prijevoz (mjesto, zemlja) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays) 10221 Bedekovčina (IPN), ITALIA 07.12.2020.		18. Primjedbe i ograničenja prevoznika Reserves et observations du transporteur	
5. Popis robe Documentaire annexé:			
6. Označka robe Marques et numéros:		7. Broj kolica Nombre des colis:	
8. Vrsta ambalaze Nature du emballage:		9. Vrsta robe Désignation des marchandises:	
10. drvena paleta		keramička obloga	
11. Bruto težina, kg Poids brut, kg:		12. Zapremnina m³ Volume m³:	
10. drvena paleta		802 kg	
13. Razred Classe:		14. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
15. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		16. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
17. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		18. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
19. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		20. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
21. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		22. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
23. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		24. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
25. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		26. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
27. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		28. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
29. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		30. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
31. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		32. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
33. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		34. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
35. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		36. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
37. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		38. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
39. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		40. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
41. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		42. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
43. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		44. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
45. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		46. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
47. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		48. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
49. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		50. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
51. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		52. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
53. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		54. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
55. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		56. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
57. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		58. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
59. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		60. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
61. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		62. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
63. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		64. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
65. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		66. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
67. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		68. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
69. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		70. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
71. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		72. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
73. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		74. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
75. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		76. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
77. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		78. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
79. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		80. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
81. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		82. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
83. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		84. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
85. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		86. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
87. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		88. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
89. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		90. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
91. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		92. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
93. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		94. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
95. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		96. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
97. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		98. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	
99. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):		100. Posilatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays):	

* U slučaju potrebe, imajte na umu da se ovaj list koristi za otpremljivanje robe, a ne za otpremljivanje drugih stvari, kao što su otpad, oprema, itd. i da se ovaj list ne koristi za otpremljivanje robe, koja nije predviđena u ovom listu. * En cas de besoin, rappelez-vous que ce document est destiné à l'expédition de marchandises, et non d'autres objets, tels que déchets, matériel, etc., et qu'il ne doit pas être utilisé pour l'expédition de marchandises non prévues dans ce document.



AUTO MATIĆ

Logistics - Transport - Europe

ZAGORKA d.o.o.
Matije Gupca 2
49 221 Bedekovčina
OIB: 63599753216

Datum izdavanja: 10.05.2021.
Datum dospijeca: 10.05.2021.
Mjesto izdavanja: Zdenci Brdovečki
Tečaj: 7,526977

Datum isporuke: 05.05.2021.
Vrijeme izdavanja: 10:11
Način plaćanja: Transakcijski račun
Nalog za prijevoz:

RAČUN BROJ: 659-1-2021

BROJ	Usluge prijevoza na relaciji:	KOL	Iznos EUR	Cijena bez PDV	PDV %	PDV iznos	UKUPAN IZNOS
	Bedekovčina(HR);Krapina(HR) Montecchio Precalcino(IT) x2		700,00	5.268,88	25%	1.317,22	6.586,10

Reklamacije uvažavamo u roku 8 dana od primitka računa!

Ukupno bez PDV: 5.268,88 kn

Ukupno PDV: 1.317,22 kn

UKUPNO : 6.586,10 kn

Registracijska oznaka: ZG-2019-MM / ZG - 2021-MM

RAČUN IZDALA: Jelena Gavran

AUTO MATIĆ d.o.o.
Zdenci Brdovečki
OIB 28927378018

AUTO MATIĆ d.o.o., Gmajna 34, Zdenci Brdovečki, 10291 Prigorje Brdovečko, OIB: 28927378018 / VAT: HR 28927378018
tel/fax: 01/3391 – 354 / mob: 00385 91 27 999 27 / e-mail: josip.matic@hi.t-com.hr / TIMOCOM: 338912

IBAN: HR8025000091101443223 SWIFT: BIC Hypo Alpe-Adria Bank d.d. Zagreb: HAABHR22
IBAN: HR5823600001102659242 SWIFT: ZABAHR2X
IBAN: HR4323400091110972174 SWIFT: PBZGHR2X

Opisak d.o.o. - Zagreb, Koledžovčina 4
oznaka za narudžbu: obr. XIII-29 OMR (34)

24 Possibile prezzo:
Marchandises reçues:
Miesto _____ data: 26/05/2021
Lieu _____
EXTRAFLAME S.p.A.
Via dell'Artigianato, 10
26030 MONTEGGIO PRECALCINO (VI)
Tel. 0445 865911 - Fax 0445 865912
C.C.P. N. IVA 99546020248
Potsje Precalci Prema
Simpaty 26 (Mirna) destinatione

3 A



Sa dajam ovim listom od mora popuniti prijevoznik
Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur

19+21+22
uključeno i
v compris les

1-15

Popunjeno na odgovornost pošiljatelja od
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur

fokus d.o.o. - Zagreb, Kordovačeva 4
Oznaka za međunarodni obr. XII-29 CMR (34)

1 Pošiljatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) ZAGORKA d.o.o. za proizvodnju glineh materijala BEDEKOVČINA, M. Gupca 2				MEĐUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR C 1886876 Na ovaj prijevoz će se primjeniti Konvencija o ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na bilo koje suprotne propise. Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).											
2 Primalatelj (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays) LA NORDICA S.p.A. VIA SUMMANO 104, ITALIA 36030 MONTECCHIO PRECALCINO				16 Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-2019-MM											
3 Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date) ITALIA				17 Ostali prijevoznici (ime, adresa, zemlja) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) ZG 2019-MM											
4 Mjesto i datum preuzimanja pošiljke na prijevoz (mjesto, zemlja) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays) URUT SEA				18 Primjedbe i ograničenja prijevoznika Réserves et observations du transporteur											
5 Popratne liste Documents annexés OTPREMNICA 0096 0095 0096															
6 Oznaka i broj Margues et numéros		7 Broj koleta Nombre des colis		8 Vrsta ambalaže Nature de l'emballage		9 Vrsta robe Désignation des marchandises		10 Statistički broj No. statistique		11 Bruto težina, kg Poids brut, kg		12 Zapremnina m³ Volume m³			
						Lyriana vat ložišta (4 metalne le sandulice)				4020,00					
Razred Classe		Broj Chiffre		Slovo Lettre		ADR*									
13 Uputstva pošiljatelja (za carinska i druge radnje) Instructions de l'expéditeur LA NORDICA S.p.A. SI ACCETTA LA MERCE CON RISERVA								19 Posebni dogovori Conventions particulières							
14 Odredbe o plaćanju vozařine Prescriptions d'affranchissement ☐ Plaća pošiljatelj/Franco ☐ Plaća primalatelj/Nori Franco								20 Plaća A payer par		Pošiljatelj Expéditeur		Valuta Monnaie		Primalatelj Le destinataire	
								Prijevozni troškovi Prix de transport							
								Snizjenje Réductions							
								Ostatak Solde							
								Dodatak Suppléments							
								Ostali troškovi Frais accessoires							
21 Ispostavljeno u Etablie à URAPINA								15 Poduzete Remboursement							
22 ZAGORKA d.o.o. za proizvodnju glineh materijala BEDEKOVČINA, M. Gupca 2 Potpis i pečat pošiljatelja Signature et timbre de l'expéditeur								23 AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-2019-MM Potpis i pečat prijevoznika Signature et timbre du transporteur							
								24 Pošiljku preuzeo: Marchandises reçues: Mjesto Lieu LA NORDICA S.p.A. Via Summano, 104 36030 MONTECCHIO PRECALCINO (VI) C.F. 045 804900 - Fax 045 804246 Potpis i pečat primalatelja Signature et timbre du destinataire							

* U slučaju opasne robe, upišite pored eventualne potvrde u zadnjem redu prostora za opis pošiljke i razred, tekući broj, a ako se traži i elovo ADR.
En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification éventuelle, la classe, le chiffre et le cas échéant, la lettre, ADR.

U. Alibab, spassos ribes, libani, pioss eventualment donat de un examen (vezi p. 200-201). ADR
E. Căci, de marcat însoțit de un examen (vezi p. 200-201). ADR
E. Căci, de marcat însoțit de un examen (vezi p. 200-201). ADR

3 A



Sa dobavljačima i klijentima mora biti popunjen prijevozni list.
Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.

19+21+22

uključeno
v compris les

1-15

Popunjeno na odgovornost pošiljatelja od
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur

Iskustvo d.o.o. - Zupču/Kolodvorska 4
Oznaka za nametanje car. tarifa CMR (34)

1 Pošiljatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) Matija Gupta 2 49 221 Bedekovčina, Croatia			MEĐUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR C 1886886 Na ovaj prijevoz će se primjeniti Konvencija o ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na to koja suprotna propise. Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).		
2 Primaatelj (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays): A SUMMANO 104, ITALIA 36030 MONTECCHIO PRECALCINO			16 Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays): 20-2019-MM AUTO MATIĆ d.o.o. 20-2019-MM		
3 Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date) Bedekovčina 05.05.2021			17 Ostali prijevoznici (ime, adresa, zemlja) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)		
4 Mjesto i datum preuzimanja pošiljke na prijevoz (mjesto, zemlja) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays) Delivery note 97/98			18 Primjedbe i ograničenja prijevoznika Reserves et observations du transporteur		
5 Popratne liste Documents annexés			10 Statistički broj No. statistique		
6 Oznaka i broj Margues et numéros			7 Broj koleta Nombre des colis		
8 Vrsta ambalaze Nature de l'emballage 7 PVC SANDUKA			9 Vrsta robe Designation des marchandises KEČAM OBLOGA		
11 Bruto težina, kg Poids brut, kg 1 951 kg			12 Zapremina m³ Volume m³		
13 Uputstva pošiljatelja (za carinske i druge radnje) Instructions de l'expéditeur LA NORDICA S.P.A. SI ACCETTA LA MERCE CON RISERVA			19 Posebni dogovori Conventions particulières		
14 Odredbe o plaćanju vozarine Prescriptions d'affranchissement ☐ Plaća pošiljatelj/Franco ☐ Plaća primaatelj/Non Franco			20 Plaća A payer par Prijevozni troškovi Prix de transport Snizjenje Réductions Ostatak Solde Dodatak Suppléments Ostali troškovi Frais accessoires UKUPNO TOTAL		
21 Ispostavljeno u Etablie à Bedekovčina 05.05.2021.			15 Poduzeće Remboursement		
22 LA NORDICA S.P.A. Potpis i pečat pošiljatelja Signature et timbre de l'expéditeur			23 AUTO MATIĆ d.o.o. Potpis i pečat prijevoznika Signature et timbre du transporteur		
24 Pošiljku preuzeo: Marchandises reçues Mjesto Lieu LA NORDICA S.P.A. Via Summano, 104 36030 MONTECCHIO PRECALCINO (VI) C.F. PRIVA 001 82 84 024 Tel. 0445 804000 - Fax 0445 804001 Potpis i pečat primaatelja Signature et timbre du destinataire			25 Poduzeće Remboursement		

* U slučaju opasne robe, upišite točnu eventualnu potvrdu u zadnjem redu prostora za opis pošiljke i razred, likvid broj, a ako se traži i slovo ADR.
* En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification éventuelle, à la dernière ligne du cadre, la classe, le chiffre et le cas échéant, la lettre, ADR.



AUTO MATIĆ

Logistics - Transport - Europe

ZAGORKA d.o.o.
Matije Gupca 2
49 221 Bedekovčina
OIB: 63599753216

Datum izdavanja: 10.05.2021.
Datum dospijanja: 10.05.2021.
Mjesto izdavanja: Zdenci Brdovečki
Tečaj: 7,526977

Datum isporuke: 08.05.2021.
Vrijeme izdavanja: 10:16
Način plaćanja: Transakcijski račun
Nalog za prijevoz:

RAČUN BROJ: 661-1-2021

BROJ	Usluge prijevoza na relaciji:	KOL	Iznos EUR	Cijena bez PDV	PDV %	PDV iznos	UKUPAN IZNOS
1.	Montecchio Precalcino(IT) 2 x - Krapina(HR)		700,00	5.268,88	25%	1.317,22	6.586,10

Reklamacije uvažavamo u roku 8 dana od primitka računa!

Ukupno bez PDV: 5.268,88 kn

Ukupno PDV: 1.317,22 kn

UKUPNO : 6.586,10 kn

Registracijska oznaka: ZG-2019-MM / ZG - 2021-MM

RAČUN IZDALA: Jelena Gavran

AUTO MATIĆ d.o.o.
Zdenci Brdovečki
OIB 28927378018

AUTO MATIĆ d.o.o., Gmajna 34, Zdenci Brdovečki, 10291 Prigorje Brdovečko, OIB: 28927378018 / VAT: HR 28927378018
tel/fax: 01/3391 – 354 / mob: 00385 91 27 999 27 / e-mail: josip.matic@hi.t-com.hr / TIMOCOM: 338912

IBAN: HR8025000091101443223 SWIFT: BIC Hypo Alpe-Adria Bank d.d. Zagreb: HAABHR22
IBAN: HR5823600001102659242 SWIFT: ZABHR2X
IBAN: HR4323400091110972174 SWIFT: PBZGHR2X

17

* U slučaju opasne robe, upišite pored eventualne povrede u zadnjem redu prostora za opis poslije: razred, tekuci broj, a ako se radi olovu ADPI.
En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification éventuelle, à la dernière ligne du cadre, le classe, le chiffre et le cas découlant, la lettre, ADPI.

IN Marché indien d.i., Zagreb - (77) 130029
Popunjeno na odgovornost poslijetella od
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur
Oznaka za namizbu: UT-XIII-29

1 Pošiljatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) EXTRAFLAME S.p.A. Via dell'Artigianato, 10 36030 MONTECCHIO PRECALCINO (VI) Tel. 0445 865911 - Fax 0445 865912 C.F. e P. IVA 00546030248				MEĐUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR T 3848753 Na ovaj prijevoz će se primjeniti Konvencija o ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na bilo koje suprotne propise. Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).															
2 Primatej (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays) ZAGORJE D.O.O. 19 221				16 Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) AUTO MATIĆ d.o.o. 11 ZG-2019-MM															
3 Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date) 19 221				17 Ostali prijevoznici (ime, adresa, zemlja) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) ZG 2019 MM / ZG 2019 MM															
4 Mjesto i datum preuzimanja pošiljke na prijevoz (mjesto, zemlja) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays) Montecchio (VI)				18 Primjedbe i ograničenja prijevoznika Réserves et observations du transporteur															
5 Popratne liste Documents annexés SDT 21 6/5/21																			
6 Oznaka i broj Margues et numéros		7 Broj kolata Nombre des cotés		8 Vrsta ambalaže Nature de l'emballage		9 Vrsta robe Designation des marchandises		10 Statistički broj No. statistique		11 Bruto težina, kg Poids brut, kg		12 Zapremina m³ Volume m³							
11		3		PVC		PVC		✓		825		825							
Razred Classe		Broj Chiffre		Slovo Lettre		ADR*													
13 Uputstva pošiljatelja (za carinske i druge radnje) Instructions de l'expéditeur								19 Posebni dogovori Conventions particulières											
14 Odrеbe o plaćanju vozarine Prescriptions d'affranchissement ☐ Plaća pošiljatelj/Franco ☐ Plaća primatelj/Non Franco EX KOKS								20 Plaća A payer par Prijevozni troškovi Prix de transport Sniženje Réductions Ostatak Solde Dodatak Suppléments Ostali troškovi + Frais accessoires UKUPNO TOTAL Pošiljatelj Expéditeur Vahuta Monnaie Primatelj Le destinataire											
21 Ispostavljeno u Etablie à Montecchio (VI)								15 Poduzeće Remboursement											
22 EXTRAFLAME S.p.A. Via dell'Artigianato, 10 36030 MONTECCHIO PRECALCINO (VI) Tel. 0445 865911 - Fax 0445 865912 C.F. e P. IVA 00546030248 Potpis i pečat pošiljatelja Signature et timbre de l'expéditeur								23 AUTO MATIĆ d.o.o. 11 ZG-2019-MM Potpis i pečat prijevoznika Signature et timbre du transporteur						24 Pošiljku preuzeo: Marchandises reçues: Mjesto Lieu ZAGORJE D.O.O. 19 221 Prijevozniku gumenih materijala BEDEKOVICNA M. Gupca 2 Potpis i pečat primatelja Signature et timbre du destinataire					



AUTO MATIĆ

Logistics - Transport - Europe

ZAGORKA d.o.o.
Matije Gupca 2
49 221 Bedekovčina
OIB: 63599753216

Datum izdavanja: 20.05.2021.
Datum dospijeca: 20.05.2021.
Mjesto izdavanja: Zdenci Brdovečki
Tečaj: 7,515837

Datum isporuke: 25.05.2021.
Vrijeme izdavanja: 08:56
Način plaćanja: Transakcijski račun
Nalog za prijevoz:

RAČUN BROJ: 700-1-2021

BROJ	Usluga prijevoza na relaciji:	KOL	Iznos EUR	Cijena bez PDV	PDV %	PDV iznos	UKUPAN IZNOS
1.	Bedekovčina (HR) – Duisburg (DE)		1.000,00	7.515,83	25%	1.878,95	9.394,78

Reklamacije uvažavamo u roku 8 dana od primitka računa!

Ukupno bez PDV: 7.515,83 kn

Ukupno PDV: 1.878,95 kn

UKUPNO : 9.394,78 kn

Registracijska oznaka: ZG-4028-IC / ZG – 1304-MM

RAČUN IZDALA: Jelena Gavran

AUTO MATIĆ d.o.o.
Zdenci Brdovečki
OIB 28927378018

AUTO MATIĆ d.o.o., Gmajna 34, Zdenci Brdovečki, 10291 Prigorje Brdovečko, OIB: 28927378018 / VAT: HR 28927378018
tel/fax: 01/3391 – 354 / mob: 00385 91 27 999 27 / e-mail: josip.matic@hi.t-com.hr / TIMOCOM: 338912

IBAN: HR8025000091101443223 SWIFT: BIC Hypo Alpe-Adria Bank d.d. Zagreb: HAA8HR22
IBAN: HR5823600001102659242 SWIFT: ZABHR2X
IBAN: HR4323400091110972174 SWIFT: PBZGHR2X

3 A



Sa dobavlja crtanje, uključujući dio mora biti popunjen prijevoznik
Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.

19.05.2021

1.15.

Popunjeno na odgovornost pošiljatelja od
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur.

U slučaju opasne robe, upišite poseban eventualni podatak u zadnjem redu prostora za opis pošiljke i razred, tekući broj, a ako se traži i slovo ADR.
En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification éventuelle, à la dernière ligne du cadre la classe, le chiffre et le cas échéant, la lettre, ADR.

1 Pošiljatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) Matije Gupca 2 49 221 Bedekovčina, Croatia				MEĐUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR C 1886890 Na ovaj prijevoz će se primjeniti Konvencija o ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na bilo koje suprotne propise.			
2 Primaatelj (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays) HARK GmbH & Co. KG Markt 1/Tor (Gate 10) Hochstraße 197 D-47228 Duisburg				16 Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-4028-IC			
3 Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date) Bedekovčina 19.05.2021				17 Ostali prijevoznici (ime, adresa, zemlja) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)			
4 Mjesto i datum preuzimanja posiljke na prijevoz (mjesto, zemlja) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays) Delivery n 108				18 Primjedbe i ograničenja prijevoznika Réserves et observations du transporteur			
5 Popratne liste Documents annexés							
6 Oznaka i broj Marques et numéros		7 Broj koleta Nombre des colis		8 Vrsta ambalaže Nature de l'emballage		9 Vrsta robe Désignation des marchandises	
				19 paleta		keramické obloge	
						5,211 kg	
10 Statistički broj No. statistique		11 Bruto težina, kg Poids brut, kg		12 Zapremina m³ Volume m³			
13 Uputstva pošiljatelja (za carinske i drugo radnje) Instructions de l'expéditeur				19 Posebni dogovori Conventions particulières			
14 Odredbe o plaćanju vozarine Prescriptions d'affranchissement ☐ Plaća pošiljatelj/Franco ☐ Plaća primaatelj/Non Franco EXW Bedekovčina 19.05.2021.				20 Plaća A payer par Prijevozni troškovi Priznanje Réductions Ostatak Solde Dodatak Suppléments Ostali troškovi + Frais accessoires UKUPNO TOTAL			
21 Ispostavljeno u Etablie à dana le 20				15 Poduzeće Remboursement			
22 Pošiljatelj Expéditeur ZAGORKA d.o.o. Pospis i pečat pošiljatelja Signature et timbre de l'expéditeur		23 Prijevoznik Transporteur AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-4028-IC Pospis i pečat prijevoznika Signature et timbre du transporteur		24 Primaatelj Destinataire HARK GmbH & Co. KG Pospis i pečat primaatelja Signature et timbre du destinataire			



AUTO MATIĆ

Logistics - Transport - Europe

ZAGORKA d.o.o.
Matije Gupca 2
49 221 Bedekovčina
OIB: 63599753216

Datum izdavanja: 09.06.2021.
Datum dospijanja: 09.06.2021.
Mjesto izdavanja: Zdenci Brdovečki
Tečaj: 7,493408

Datum isporuke: 03.06.2021.
Vrijeme izdavanja: 08:26
Način plaćanja: Transakcijski račun
Nalog za prijevoz:

RAČUN BROJ: 833-1-2021

BROJ	Usluge prijevoza na relaciji:	KOL	Iznos EUR	Cijena bez PDV	PDV %	PDV iznos	UKUPAN IZNOS
1.	Krapina(HR) - Pordenone Bedekovčina (HR) – Montecchio Precalcino x 2(IT), Gabbioneta(IT)		1.000,00	7.493,41	25%	1.873,35	9.366,76

Ukupno bez PDV: 7.493,41 kn

Ukupno PDV: 1.873,35 kn

UKUPNO : 9.366,76 kn

Reklamacije uvažavamo u roku 8 dana od primitka računa!

Registracijska oznaka: ZG-2025 MM / ZG - 9818-GU

RAČUN IZDALA: Jelena Gavran

AUTO MATIĆ d.o.o.
Zdenci Brdovečki
OIB 28927378018

AUTO MATIĆ d.o.o., Gmajna 34, Zdenci Brdovečki, 10291 Prigorje Brdovečko, OIB: 28927378018 / VAT: HR 28927378018
tel/fax: 01/3391 – 354 / mob: 00385 91 27 999 27 / e-mail: josip.matic@hi.t-com.hr / TIMOCOM: 338912

IBAN: HR8025000091101443223 SWIFT: BIC Hypo Alpe-Adria Bank d.d. Zagreb: HAABHR22
IBAN: HR5823600001102659242 SWIFT: ZABHR2X
IBAN: HR4323400091110972174 SWIFT: PBZGHR2X

U slučaju opasne robe, upišite pored eventualna poljuda u zadnjem redu prošora za opis poštiti i razred, tekući broj, a ako se traži i slovo ADR. En cas de marchandises dangereuses inscrire, outre la catégorisation éventuelle, à la dernière ligne du cadre, la classe, le chiffre et le cas échéant, la lettre, ADR.

24 Poshtësi pruzëzo:
Marchandises recues:
Mjesio 24 dana 20 21
Lieu **EXTRAFLEAME S.p.A.**
Via dell'Artigianato, 10
36030 MONTECCHIO PRECALCINO (VI)
Tel. 0445 865914 - Fax 0445-865912
C.F. 01 P.IVA 005456930248
Potpis i peçat primetela
Signature et timbre du destinataire

U slučaju opasne robe, upitile pored eventualne polvide u zračnom redu prostora za opis poželjne razred tekuci bijeli, a ako se radi li slovo: ADR.
En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification éventuelle, la dernière lettre du code: la classe, le chiffre et le cas échéant, la lettre: ADR.

3 A



Sa debelim članom odgovoriti do mora popuniti prijevoznik
Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur

19:21+22

uključeno
v compris les

1-15

Popunjeno na odgovornost pošiljatelja od
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur

lokus d.o.o. - Zagreb, Kaludrova 4
Oznaka za narudžbu: obr. XII-29 CMR (34)

1. Pošiljatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) Matije Gupca 2 45 221 Bedekovčina, Croatia		MEDUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR C 1859534 Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR). Na ovaj prijevoz će se primjeniti Konvencija o ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na bilo koje suprotne propise.	
2. Primaatelj (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays) LA NORDICA S.p.A. VIA SUMMANO 104, ITALIA 36030 MONTECCHIO PRECALCINO		16. Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) AUTO MATIC d.o.o. MZG-2025-MM	
3. Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date) Bedekovčina 117/118		17. Ostali prijevoznici (ime, adresa, zemlja) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)	
4. Mjesto i datum preuzimanja pošiljke na prijevoz (mjesto, zemlja) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays) Delivery note		18. Primjedbe i ograničenja prijevoznika Réserves et observations du transporteur	
5. Popratne liste Documents annexes			
6. Oznaka i broj Margues et numéros	7. Broj koleta Nombre des colis	8. Vrsta ambalaže Nature de l'emballage	9. Vrsta robe Designation des marchandises
		3 PVC sanduka	keramička obloga
			745 kg
10. Statistički broj No. statistique	11. Bruto težina, kg Poids brut, kg	12. Zapremina m³ Volume m³	
Razred Classe	Broj Chiffre	Slovo Lettre	ADR*
13. Uputstva pošiljatelja (za carinske i druge radnje) Instructions de l'expéditeur LA NORDICA S.P.A. SI ACCETTA LA MERCE CON RISERVA DAP - MONTECCHIO PRECALCINO Bedekovčina 131.05.2021		19. Posebni dogovori Conventions particulières	
14. Odredbe o plaćanju vozarine Prescriptions d'affranchissement ☐ Plaća pošiljatelj/Franco ☐ Plaća primaatelj/Non Franco		20. Plaća A payer par Prijevozni troškovi Prix de transport Snizenje Réductions Ostatak Solde Dodatak Suppléments Ostali troškovi + Frais accessoires UKUPNO TOTAL	
21. Ispostavljeno u Établie à		15. Poduzeće Remboursement	
22. ZAGORKA d.o.o. za proizvodnju glinenih materijala BEDEKOVČINA, M. Gupca 2 Potpis i pečat pošiljatelja Signature et timbre de l'expéditeur		23. AUTO MATIC d.o.o. MZG-2025-MM Potpis i pečat prijevoznika Signature et timbre du transporteur	
		24. Pošiljku preuzeo: Marchandises reçues: Mjesto Lieu LA NORDICA S.p.A. Via Summano, 104 36030 MONTECCHIO PRECALCINO (VI) C.F. 6 RIVA 0 0 1 8 2 8 4 0 2 4 6 Tel. 0445.804000 - Fax 0445.804001 Potpis i pečat primaatelja Signature et timbre du destinataire	

* U slučaju opasne robe, upišite pored eventualne povrede u zadnjem redu prošire za opis pošiljke i razred, točnu broj, a ako se tiče i slovo ADR.
* En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification éventuelle, a la dernière ligne du cadre, la classe, le chiffre et le cas échéant, la lettre, ADR.

U slučaju opasne robe, upitile prode eventualne potrebe za općim posredništvom, (uključujući brojeve), a ako se radi o sirovinama, ADR.
En cas de marchandises dangereuses, indiquer, outre la certification éventuelle, la dernière ligne du classe, le chiffre et le cas échéant, la lettre, ADR.



AUTO MATIĆ

Logistics - Transport - Europe

ZAGORKA d.o.o.
Matije Gupca 2
49 221 Bedekovčina
OIB: 63599753216

Datum izdavanja: 14.06.2021.
Datum dospelja: 14.06.2021.
Mjesto izdavanja: Zdenci Brdovečki
Tečaj: 7,493408

Datum isporuke: 10.06.2021.
Vrijeme izdavanja: 08:26
Način plaćanja: Transakcijski račun
Nalog za prijevoz:

RAČUN BROJ: 850-1-2021

BROJ	Usluge prijevoza na relaciji:	KOL	Iznos EUR	Cijena bez PDV	PDV %	PDV iznos	UKUPAN IZNOS
1.	Bedekovčina (HR) – Duisburg(DE)		800,00	5.991,89	25%	1.497,97	7.489,86

Ukupno bez PDV: 5.991,89 kn

Reklamacije uvažavamo u roku 8 dana od primitka računa!

Ukupno PDV: 1.497,97 kn

UKUPNO : 7.489,86 kn

Registracijska oznaka: ZG-2016 MM / ZG – 0027-MM

RAČUN IZDALA: Jelena Gavran

AUTO MATIĆ d.o.o.
Zdenci Brdovečki 1
OIB 28927378018

AUTO MATIĆ d.o.o., Gmajna 34, Zdenci Brdovečki, 10291 Prigorje Brdovečko, OIB: 28927378018 / VAT: HR 28927378018
tel/fax: 01/3391 – 354 / mob: 00385 91 27 999 27 / e-mail: josip.matic@hi.t-com.hr / TIMOCOM: 338912

IBAN: HR8025000091101443223 SWIFT: BIC Hypo Alpe-Adria Bank d.d. Zagreb: HAABHR22
IBAN: HR5823600001102659242 SWIFT: ZABAHR2X
IBAN: HR4323400091110972174 SWIFT: PBZGHR2X

3 A



Sa tabelom crnim voštanim dijelovima popuniti prijavu
Les parties encadrées de lignes grises doivent être remplies par le transporteur

1-15 uključeno
v compris les

19+21+22

Popunjeno na odgovornost pošiljatelja od
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur

fokus d.o.o., Zagreb, Koledvina 4
Oznaka za narudžbu, obr. XII-28 CMR (24)

1 Pošiljatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) Matije Gupca 2 49 221 Bedekovčina, Croatia		MEĐUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR C 1859537 Na ovaj prijevoz će se primjeniti Konvencija o ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na bilo koje suprotne propise. Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).	
2 Primaatelj (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays) Werk 1 / Tor (Gate 10) Hochstraße 197 D-47228 Duisburg		16 Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) ZG 2015-MM CAUTO MATIĆ d.o.o. ZG-2015-MM ZG-2016-MM	
3 Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date) Bedekovčina 08.06.2021		17 Ostali prijevoznici (ime, adresa, zemlja) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)	
4 Mjesto i datum preuzimanja pošiljke na prijevoz (mjesto, zemlja) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays) Delivery n 120		18 Primjedbe i ograničenja prijevoznika Réserves et observations du transporteur	
5 Popratne liste Documents annexés			
6 Oznaka i broj Margues et numéros	7 Broj koleta Nombre des colis	8 Vrsta ambalaže Nature de l'emballage	9 Vrsta robe Désignation des marchandises
		10 paleta	11 Bruto težina, kg Poids brut, kg
		12 Zapremina m³ Volume m³	13 Razred Classe
		14 Oznaka i broj Margues et numéros	15 Broj koleta Nombre des colis
		16 Vrsta ambalaže Nature de l'emballage	17 Vrsta robe Désignation des marchandises
		18 Statistički broj No. statistique	19 Bruto težina, kg Poids brut, kg
		20 Zapremina m³ Volume m³	21 Razred Classe
13 Uputstva pošiljatelja (za carinske i druge radnje) Instructions de l'expéditeur EXW Bedekovčina		19 Posebni dogovori Conventions particulières	
14 Odredbe o plaćanju vozarine Prescriptions d'affranchissement ☐ Plaća pošiljatelj/Franco ☐ Plaća primaatelj/Non Franco Bedekovčina 08.06.2021		20 Plaća A payer par Prijevoznici Prix de transport Snižene Réductions Ostatak Solde Dodatak Suppléments Ostali troškovi + Frais accessoires UKUPNO TOTAL	
21 Ispostavljeno u Etablie à dana le 20		15 Poduzeće Remboursement	
22 ZAGORKA d.o.o. za proizvodnju građevnih materijala BEDEKOVČINA, M. Gupca 2 Potpis i pečat pošiljatelja Signature et timbre de l'expéditeur		23 AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-2015-MM AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-2016-MM Potpis i pečat prijevoznika Signature et timbre du transporteur	
		24 Pošiljku preuzeo: Marchandises reçues: Mjesto Lieu Duisburg Datum Date 20.11. HANK GmbH & Co. KG Kamin- und Kachelofenbau Hochstraße 197-213 47228 Duisburg-Rheinhausen Tel. 0205/997-0 • Fax 997-199 Potpis i pečat primaatelja Signature et timbre du destinataire	

* U slučaju opasne robe, upišite pored eventualne potvrde u zadnjem redu prostora za opis pošiljke i razred, tekući broj, a ako se traži i slovo. ADR.
* En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification éventuelle, a la dernière ligne du crade: la classe, le chiffre et le cas échéant, la lettre, ADR.



AUTO MATIĆ

Logistics - Transport - Europe

ZAGORKA d.o.o.
Matije Gupca 2
49 221 Bedekovčina
OIB: 63599753216

Datum izdavanja: 14.07.2021.
Datum dospijeca: 14.07.2021.
Mjesto izdavanja: Zdenci Brdovečki
Tečaj: 7,487323

Datum isporuke: 05.07.2021.
Vrijeme izdavanja: 08:03
Način plaćanja: Transakcijski račun
Nalog za prijevoz: Kristina Jakuš

RAČUN BROJ: 1065-1-2021

BROJ	Usluge prijevoza na relaciji:	KOL	Iznos EUR	Cijena bez PDV	PDV %	PDV iznos	UKUPAN IZNOS
1.	Krapina, Bedekovčina (HR) – Montecchio Precalcino (IT) x2		800,00	5.989,86	25%	1.497,47	7.487,33

Ukupno bez PDV: 5.989,86 kn

Reklamacije uvažavamo u roku 8 dana od primitka računa!

Ukupno PDV: 1.497,47 kn

UKUPNO : 7.487,33 kn

Registracijska oznaka: ZG-2019-MM / ZG - 9818- GU

RAČUN IZDALA: Jelena Gavran


AUTO MATIĆ d.o.o.
Zdenci Brdovečki 1
OIB 28927378018

AUTO MATIĆ d.o.o., Gmajna 34, Zdenci Brdovečki, 10291 Prigorje Brdovečko, OIB: 28927378018 / VAT: HR 28927378018
tel/fax: 01/3391 – 354 / mob: 00385 91 27 999 27 / e-mail: josip.matic@hi.t-com.hr / TIMOCOM: 338912

IBAN: HR8025000091101443223 SWIFT: BIC Hypo Alpe-Adria Bank d.d. Zagreb: HAABHR22
IBAN: HR5823600001102659242 SWIFT: ZABHR2X
IBAN: HR4323400091110972174 SWIFT: PBZGHR2X

3 A



Si desolite crtom, kvantiteti de meti popuniti prijevornik
Les parties encadrées de lignes grises doivent être remplies par le transporteur

19+21+22
uključeno i
y compris les

1-15

Podrijetlo na odgovornost pošiljatelja od
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur

Iskusi d.o.o. - Zagreb, Kolodjezna 4
Oznaka za vraćanje: obr. XII-28 CMR (34)

1 Pošiljatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) IRKA d.o.o., VAT HRG3599753 Matije Gupca 2 49 271 Bedekovčina, Croatia				MEĐUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR C 1859555 Na ovaj prijevoz će se primjeniti Konvencija o ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na bilo koje suprotne propise. Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).																											
2 Primaatelj (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays) NORDICA S.p.A., VAT IT0018784127 VIA SUMMANO 104, ITALIA 36030 MONTECCHIO PRECALCINO				16 Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) 2025 MM AUTO-KATIC d.o.o. ZG-2019-MM																											
3 Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date) MONTECCHIO PRECALCINO				17 Ostali prijevoznici (ime, adresa, zemlja) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																											
4 Mjesto i datum preuzimanja pošiljke na prijevoz (mjesto, zemlja) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays) 30.05.2021.				18 Primjedbe i ograničenja prijevoznika Réserves et observations du transporteur																											
5 Popratne liste Documents annexes Delivery note 143/144																															
6 Oznaka i broj Marques et numéros 6 PVC SANDUKA		7 Broj koleta Nombre des colis 6		8 Vrsta ambalaže Nature de l'emballage KERAM.OBLJGA		9 Vrsta robe Désignation des marchandises 1.525 kg																									
10 Statistički broj No. statistique		11 Bruto težina, kg Poids brut, kg		12 Zapremina m³ Volume m³																											
13 Uputstva pošiljatelja (za carinske i druge radnje) Instructions de l'expéditeur		14 Odredbe o plaćanju vozačine Prescriptions d'affranchissement ☐ Plaća pošiljatelj/Franco ☐ Plaća primaatelj/Non Franco DAP - MONTECCHIO PRECALCINO		19 Posebni dogovori Conventions particulières LA NORDICA S.P.A. SI ACCETTA LA MERCE CON RISERVA		20 Plaća A payer par <table border="1"> <tr> <th>Prijevozni troškovi Prix de transport</th> <th>Poštjelatj Expéditeur</th> <th>Valuta Monnaie</th> <th>Primaatelj Le destinataire</th> </tr> <tr> <td>Snizenje Réductions</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Ostatak Solde</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Dodatak Suppléments</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Ostali troškovi + Frais accessoires</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>UKUPNO TOTAL</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>		Prijevozni troškovi Prix de transport	Poštjelatj Expéditeur	Valuta Monnaie	Primaatelj Le destinataire	Snizenje Réductions				Ostatak Solde				Dodatak Suppléments				Ostali troškovi + Frais accessoires				UKUPNO TOTAL			
Prijevozni troškovi Prix de transport	Poštjelatj Expéditeur	Valuta Monnaie	Primaatelj Le destinataire																												
Snizenje Réductions																															
Ostatak Solde																															
Dodatak Suppléments																															
Ostali troškovi + Frais accessoires																															
UKUPNO TOTAL																															
21 Ispostavljeno u Etablie à Bedekovčina 30.06.2021.		15 Poduzeće Remboursement																													
22		23		24 Pošiljku preuzeo: Marchandises reçues: LA NORDICA S.p.A. Via Summano, 104 36030 MONTECCHIO PRECALCINO (VI) 04 47079111 04 47079111 04 47079111		20																									
Potpis i pečat pošiljatelja Signature et timbre de l'expéditeur		Potpis i pečat prijevoznika Signature et timbre du transporteur		Potpis i pečat primaatelja Signature et timbre du destinataire																											

* U slučaju opasne robe, upišite pored eventualne potvrde u zadnjem redu prostora za opis pošiljke i razred, tekući broj, a ako se traži i slovo ADR.
* En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification éventuelle, a la dernière ligne du cadre: la classe, le chiffre et le cas échéant, la lettre, ADR.

Kusd.o.o. • Zagreb, Kotlovčina 4
naka za narudžbu: obr. XIII-29 CMA (34

EXTRAT LAME S.p.A.
Via dell'Artigianato, 10
30 MONTECCHIO PREGALCINO (VI)
Tel. 0445 865911 - Fax 0445 865912
Indirizzo e-mail: extrat@montecchio.it
Indirizzo e-mail: extrat@montecchio.it

3 A



Sit de bilan, crama
Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur

19+21+22
Uključeno
v računima

1-15

Popunjeno na odgovornost pošiljatelja od
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur

Tokua d.o.o. - Zagreb, Kolodvorna 4
Oznaka za narudžbu obr. XIII-23 CMR (24)

1 Pošiljatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) ZAGORKA d.o.o. za proizvodnju glinenih materijala BEDEKOVČINA, M. Gupca 2				MEĐUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR C 1859549 Na ovaj prijevoz će se primjeniti Konvencija o ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na bilo koje suprotne propise. Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).																																						
2 Primaatelj (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays) LA NORDICA S.P.A. VIA SUMMANO 104, PAVIA 26030 MONTECCHIO PRECINO				16 Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-2019-MM																																						
3 Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date) PAVIA				17 Ostali prijevoznici (ime, adresa, zemlja) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																																						
4 Mjesto i datum preuzimanja pošiljke na prijevoz (mjesto, zemlja) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays) LA NORDICA				18 Primjedbe i ograničenja prijevoznika Réserves et observations du transporteur																																						
5 Popratne liste Documents annexés																																										
6 Oznaka i broj Margues et numéros		7 Broj koleta Nombre des colis		8 Vrsta ambalaže Nature de l'emballage		9 Vrsta robe Désignation des marchandises																																				
LA NORDICA MATERIJAL 8 MONTES NORDICA						10 Statistički broj No. statistique																																				
						11 Bruto težina, kg Poids brut, kg 46119																																				
						12 Zapremina m³ Volume m³																																				
13 Uputstva pošiljatelja (za carinske i druge radnje) Instructions de l'expéditeur		19 Posebni dogovori Conventions particulières LA NORDICA S.P.A. SI ACCETTA LA MERCE CON RISERVA																																								
14 Odredbe o plaćanju vozarine Prescriptions d'affranchissement ☐ Plaća pošiljatelj/Franco ☐ Plaća primaatelj/Non Franco		<table border="1"> <tr> <th>20</th> <th>Plaća A payer par</th> <th>Pošiljatelj Expéditeur</th> <th>Valuta Monnaie</th> <th>Primaatelj Le destinataire</th> </tr> <tr> <td>Prijevozni troškovi Prix de transport</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Snizjenje Réductions</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Ostatak Solde</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Dodatak Suppléments</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Ostali troškovi + Frais accessoires</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>UKUPNO TOTAL</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>						20	Plaća A payer par	Pošiljatelj Expéditeur	Valuta Monnaie	Primaatelj Le destinataire	Prijevozni troškovi Prix de transport					Snizjenje Réductions					Ostatak Solde					Dodatak Suppléments					Ostali troškovi + Frais accessoires					UKUPNO TOTAL				
20	Plaća A payer par	Pošiljatelj Expéditeur	Valuta Monnaie	Primaatelj Le destinataire																																						
Prijevozni troškovi Prix de transport																																										
Snizjenje Réductions																																										
Ostatak Solde																																										
Dodatak Suppléments																																										
Ostali troškovi + Frais accessoires																																										
UKUPNO TOTAL																																										
21 Ispostavljeno u Etabli à		dana le		20		15 Poduzeće Remboursement																																				
22 Pošiljatelj Signature et timbre de l'expéditeur ZAGORKA d.o.o. BEDEKOVČINA, M. GUPCA 2		23 Prijevoznik Signature et timbre du transporteur AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-2019-MM		24 Primaatelj Signature et timbre du destinataire LA NORDICA S.P.A. Via Summano, 104 36030 MONTECCHIO PRECINO (VI) C.F. - PIVA 00182840246 Tel. 0445.804000 - Fax 0445.																																						

U slučaju opasne robe, upišite porud eventualne potvrde u zadnjem redu prostora za opis pošiljke i razred, tekući broj, a ako se traži slovo ADR.
En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification éventuelle, le chiffre et le cas échéant, la lettre, ADR.



AUTO MATIĆ

Logistics - Transport - Europe

ZAGORKA d.o.o.
Matije Gupca 2
49 221 Bedekovčina
OIB: 63599753216

Datum izdavanja: 14.07.2021.
Datum dospijeća: 14.07.2021.
Mjesto izdavanja: Zdenci Brdovečki
Tečaj: 7,487323

Datum isporuke: 13.07.2021.
Vrijeme izdavanja: 08:03
Način plaćanja: Transakcijski račun
Nalog za prijevoz: Kristina Jakuš

RAČUN BROJ: 1090-1-2021

BROJ	Usluge prijevoza na relaciji:	KOL	Iznos EUR	Cijena bez PDV	PDV %	PDV iznos	UKUPAN IZNOS
1.	Krapina, (HR) – Montecchio Precalcino(IT)		500,00	3.743,66	25%	935,92	4.679,58

Ukupno bez PDV: 3.743,66 kn

Reklamacije uvažavamo u roku 8 dana od primitka računa!

Ukupno PDV: 935,92 kn

UKUPNO : 4.679,58 kn

Registracijska oznaka: ZG-2017-MM / ZG -8571-GL

RAČUN IZDALA: Jelena Gavran

AUTO MATIĆ d.o.o.
Zdenci Brdovečki 1
OIB 28927378018

AUTO MATIĆ d.o.o., Gmajna 34, Zdenci Brdovečki, 10291 Prigorje Brdovečko, OIB: 28927378018 / VAT: HR 28927378018
tel/fax: 01/3391 – 354 / mob: 00385 91 27 999 27 / e-mail: josip.matic@hi.t-com.hr · TIMOCOM: 338912

IBAN: HR8025000091101443223 SWIFT: BIC Hypo Alpe-Adria Bank d.d. Zagreb: HAABHR22
IBAN: HR5823600001102659242 SWIFT: ZABHR2X
IBAN: HR43234000091110972174 SWIFT: PBZGHR2X

3 A



Sa debljim crtama...
Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur

19+21+22

oključeno i
v compris les

1-15

Popunjeno na odgovornost pošiljatelja od
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur

fokus d.o.o. - Zagreb, Kolektivna 4
Oznaka za nametanje obr. XII-25 CMR (34)

1 Pošiljatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) ZAGORKA d.o.o. za proizvodnju glinenih materijala BEDEKOVČINA, M. Gupca 2				MEĐUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR C 1859548 Na ovaj prijevoz će se primjeniti Konvencija o ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na bilo koje suprotne propise. Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).																																																
2 Primaatelj (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays)				16 Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-2017-MM 865521 GL																																																
3 Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date)				17 Ostali prijevoznici (ime, adresa, zemlja) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																																																
4 Mjesto i datum preuzimanja pošiljke na prijevoz (mjesto, zemlja) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays)				18 Primjedbe i ograničenja prijevoznika Réserves et observations du transporteur																																																
5 Popratne liste Documents annexés																																																				
6 Oznaka i broj Margues et numéros		7 Broj koleta Nombre des colis		8 Vrsta ambalaže Nature de l'emballage		9 Vrsta robe Désignation des marchandises																																														
				10 Statistički broj No. statistique		11 Bruto težina, kg Poids brut, kg																																														
						12 Zapremnina m³ Volume m³																																														
13 Uputstva pošiljatelja (za carinske i druge radnje) Instructions de l'expéditeur				19 Posebni dogovori Conventions particulières																																																
14 Odredbe o plaćanju vozarine Prescriptions d'affranchissement ☐ Plaća pošiljatelj/Franco ☐ Plaća primaatelj/Non Franco				<table border="1"> <tr> <th>20</th> <th>Plaća A payer par</th> <th>Pošiljatelj Expéditeur</th> <th>Valuta Monnaie</th> <th>Primaatelj Le destinataire</th> </tr> <tr> <td>Prijevozni troškovi</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sniženje</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Ostatak</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Dodatak</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Suppléments</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Ostali troškovi +</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Frais accessoires</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>UKUPNO TOTAL</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>				20	Plaća A payer par	Pošiljatelj Expéditeur	Valuta Monnaie	Primaatelj Le destinataire	Prijevozni troškovi					Sniženje					Ostatak					Dodatak					Suppléments					Ostali troškovi +					Frais accessoires					UKUPNO TOTAL				
20	Plaća A payer par	Pošiljatelj Expéditeur	Valuta Monnaie	Primaatelj Le destinataire																																																
Prijevozni troškovi																																																				
Sniženje																																																				
Ostatak																																																				
Dodatak																																																				
Suppléments																																																				
Ostali troškovi +																																																				
Frais accessoires																																																				
UKUPNO TOTAL																																																				
21 Ispostavljeno u Etablie à				15 Područje Remboursement																																																
22 ZAGORKA d.o.o. za proizvodnju glinenih materijala BEDEKOVČINA, M. Gupca 2 Potpis i pečat pošiljatelja Signature et timbre de l'expéditeur				23 AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-2017-MM Potpis i pečat prijevoznika Signature et timbre du transporteur																																																
24 Pošiljku preuzeo: Marchandises reçues: Mjesto Lieu LA NORDICA s.p.a. Via Summano, 104 36030 MONTECCHIO PREG. NO (VI) C.F. • RIVA 0016284024 Tel. 0445 804000 • Fax 0445 804001 Potpis i pečat primaatelja Signature et timbre du destinataire																																																				

* U slučaju opasne robe, upišite posred eventualne potvrde u zadnjem redu prostora za opis pošiljke i razred, tekući broj, a ako se traži i slovo ADR.
* En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification éventuelle, dans le dernier ligne du cadre: la classe, le chiffre et le cas échéant, la lettre, ADR.



AUTO MATIĆ

Logistics - Transport - Europe

ZAGORKA d.o.o.
Matije Gupca 2
49 221 Bedekovčina
OIB: 63599753216

Datum izdavanja: 20.05.2021.
Datum dospjeća: 20.05.2021.
Mjesto izdavanja: Zdenci Brdovečki
Tečaj: 7,515837

Datum isporuke: 25.05.2021.
Vrijeme izdavanja: 08:56
Način plaćanja: Transakcijski račun
Nalog za prijevoz:

RAČUN BROJ: 700-1-2021

BROJ	Usluga prijevoza na relaciji:	KOL	Iznos EUR	Cijena bez PDV	PDV %	PDV iznos	UKUPAN IZNOS
1.	Bedekovčina (HR) – Duisburg (DE)		1.000,00	7.515,83	25%	1.878,95	9.394,78

Reklamacije uvažavamo u roku 8 dana od primitka računa!

Registracijska oznaka: ZG-4028-IC / ZG – 1304-MM

Ukupno bez PDV: 7.515,83 kn
Ukupno PDV: 1.878,95 kn
UKUPNO : 9.394,78 kn

RAČUN IZDALA: Jelena Gavran

AUTO MATIĆ d.o.o.
Zdenci Brdovečki
OIB 28927378018

AUTO MATIĆ d.o.o., Gmajna 34, Zdenci Brdovečki, 10291 Prigorje Brdovečko, OIB: 28927378018 / VAT: HR 28927378018
tel/fax: 01/3391 – 354 / mob: 00385 91 27 999 27 / e-mail: josip.matic@hi.t-com.hr / TIMOCOM: 338912

IBAN: HR8025000091101443223 SWIFT: BIC Hypo Alpe-Adria Bank d.d. Zagreb: HAABHR22
IBAN: HR5823600001102659242 SWIFT: ZABHR2X
IBAN: HR4323400091110972174 SWIFT: PBZGHR2X

3 A



Sa dablom crtom, uključeni do mora popuniti prijevoznik
Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur

19+21+22 uključeno
v compris les

1-15

Popunjeno na odgovornost osoblja od
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur

Popunjeno na odgovornost osoblja od
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur

1 Pošiljatelj (ime, adresa, zemlja) Expéditeur (nom, adresse, pays) Matije Gupca 2 49 221 Bedekovčina, Croatia				MEĐUNARODNI TOVARNI LIST LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR C 1886890 Na ovaj prijevoz će se primjeniti Konvencija o ugovoru za međunarodni prijevoz robe cestom, bez obzira na bilo koje suprotne propise. Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).			
2 Primalatelj (ime, adresa, zemlja) Destinataire (nom, adresse, pays) Hochstraße 197 0-47228 Duisburg				16 Prijevoznik (ime, adresa, zemlja) Transporteur (nom, adresse, pays) AUTO MATIĆ d.o.o. ZG-4028-IC			
3 Mjesto isporuke (mjesto, zemlja, datum) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays, date) Bedekovčina 10.05.2021				17 Ostali prijevoznici (ime, adresa, zemlja) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)			
4 Mjesto i datum preuzimanja pošiljke na prijevoz (mjesto, zemlja) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays) Delivery n° 108				18 Primjedbe i ograničenja prijevoznika Reserves et observations du transporteur			
5 Popratne liste Documents annexés							
6 Oznaka i broj Margues et numéros		7 Broj koleta Nombre des colis		8 Vrsta ambalaže Nature de l'emballage		9 Vrsta robe Designation des marchandises	
				19 paleta keramičke obloge		10 Statistički broj No. statistique	
						11 Bruto težina, kg Poids brut, kg	
						12 Zapremina m³ Volume m³	
13 Razred Classe		14 Broj Classe		15 Slovo Lettre		16 ADR*	
13 Uputstva pošiljatelja (za carinske i druge radnje) Instructions de l'expéditeur				19 Posebni dogovori Conventions particulières			
14 Odredbe o plaćanju vozařine Prescriptions d'affranchissement ☐ Plaća pošiljatelj/Franco ☐ Plaća primalatelj/Non Franco EXW Bedekovčina 19.05.2021.				20 Plaća A payer par Prijevoznik Prat de transport Snizenje Réductions Ostatak Solde Dodatak Suppléments Ostali troškovi + Frais accessoires UKUPNO TOTAL			
21 Ispostavljeno u Etablie à				15 Poduzeće Remboursement			
22 JAGORKA d.o.o. Posiljatelj Expéditeur Potpis i pečat pošiljatelja Signature et timbre de l'expéditeur				23 AUTO MATIĆ d.o.o. Prijevoznik Transporteur Potpis i pečat prijevoznika Signature et timbre du transporteur			
24 Pošiljku preuzeo: Mjesto Lieu HARK GmbH & Co. KG Primalatelj Destinataire Keramik- und Kachelofenbau Hochstraße 197-213 47228 Duisburg-Rheinhausen Tel. 02065/997-0 • Fax 997-189 Potpis i pečat primalatelja Signature et timbre du destinataire							

U slučaju oštećenja robe, upišite pored eventualne pošiljke u zadržanom radu, proštoru za opis pošiljke razred, tekst broj, a ako se radi i slovo ADR.
En cas de marchandises endommagées indiquer, outre la certification éventuelle, a la dernière ligne du cadre, le classement, le chiffre et le cas échéant, la lettre, ADR.

ERI
1.0.0.
24

98 888 839 5 HR



FINANCIJSKA AGENCIJA
ODSIK ZA PRIJEM, EVIDENTIRANJE
I POHRANU OSNOVA ZA PLACANJE
ZAGREB 2

22-10-2021

PRIJESTEČNE NAGODBE
PRIMANJE I OTPREMA POSTE
POSREDOVANJE
ZAGREB

Masa:
1,208g

05 33A7 5

Zagreb
21.10.21
18:14:15
10129
HP Hrvatska

Financijska agencija

RC Zagreb

"Za predsteč.postup."

Ul. grada Vukovara 70

10000 ZAGREB